

# Jornada

DIARIO DE LA TARDE

AÑO XII | VALENCIA, SABADO 8 DE NOVIEMBRE DE 1952 | Dirección, Administración y Talleres: P. Borrell, S.-T. 14536, 14537, 62575

**Mocambo Club** MERCEDES VIANA  
Presenta:  
Diez emotivas atracciones  
Clamoroso éxito de  
**MARY ROSA**  
**BALLET MARLEY CON ENCARNA BARCELO**

## Informe sobre la posible repercusión en la política internacional de las elecciones norteamericanas

## Proyecto de ley para la ejecución urgente total del catastro de riqueza rústica

## Relación del escalafón de catedráticos de Institutos

El Ministerio de Información y Turismo facilitó anoche la referencia del Consejo de Ministros celebrado ayer bajo la presidencia de S. E. el Jefe del Estado, y cuyos acuerdos publicamos en séptima página.

## "Un asesinato en masa"

## Así califican en Calcuta a la revolución comunista

Calcuta, 8.—Con motivo de celebrarse el aniversario de la revolución comunista rusa, en las calles de la capital han aparecido numerosos carteles en los que se denuncia a la dicha revolución como "un asesinato en masa". Los carteles han sido colocados por la sociedad para la defensa de la libertad en Asia y en ellos figuran las siguientes inscripciones: "La revolución comunista significa el asesinato en masa. Los comunistas renuncian a la legalidad del derramamiento de sangre".—Efe.

### LA PROPAGANDA COMUNISTA INVADE LA INDIA

Washington, 8.—El doctor Walter Dill Scott, pedagogo norteamericano que acaba de regresar de oriente, ha manifestado que los libros y revistas comunistas invaden las librerías de la India, en tanto que resulta difícil encontrar obras provenientes del mundo occidental.

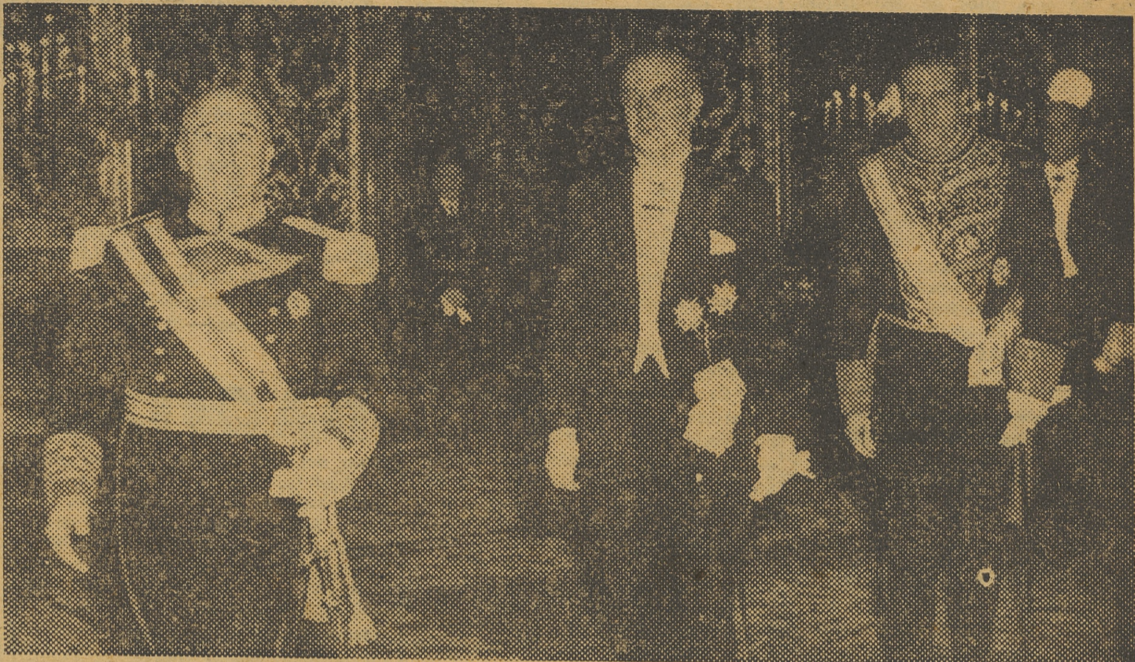
### CHOU EN LAI, LACAYO DE MOSCÚ

Londres, 8.—Despachos recibidos desde esta capital de la agencia de noticias Nueva China, dicen que el primer ministro comunista chino, Chou En Lai, ha dado las gracias oficialmente al Gobierno soviético por la ayuda entusiasta y sin límites que ha prestado al país.—Efe.

### Amenaza de huelga en Honduras británica

Belice (Honduras británica), 8.—Aumenta la amenaza de huelga general en toda esta colonia de América central, después de fracasar las negociaciones entre los representantes del Gobierno y las organizaciones de trabajadores. Los líderes de los Sindicatos han rechazado el crecimiento gubernamental de aumento de salarios en 22 centavos por día.—Efe.

## Presentación de credenciales del embajador de Alemania occidental



MADRID. — S. E. el Jefe del Estado, acompañado del embajador de Alemania Occidental, príncipe Adalberto de Baviera y Borbón, momentos después de la presentación de sus cartas credenciales. — (Foto Cifra Gráfica)

## Se oponen a que Eisenhower VAYA A COREA

## Alf Landon y Harry Woodring, ex candidato republicano y ex secretario de Guerra

Topeka (Kansas), 8.—El ex gobernador de Kansas, Alf Landon, que fué candidato republicano presidencial en 1936, y el ex secretario de Guerra, Harry Woodring, han hecho

una declaración conjunta, oponiéndose a que el presidente electo, Eisenhower, vaya a Corea.

Landon dijo que es esencial que "el general Eisenhower comience a ocuparse de su Gobierno y de la política a desarrollar en el interior y en el exterior, precisamente en estos momentos". Añadió que "era muy grande el riesgo que corría el bienestar del pueblo norteamericano, en relación con lo que podía conseguirse efectuando el viaje".

En su declaración, dicen dichas personalidades que "debe haber algún medio de que el presidente electo obtenga información, enviando, por ejemplo, a Corea a algún alto jefe militar". — Efe.

### MAC ARTHUR OBTUVO MILES DE VOTOS

Washington, 8.— El general Douglas Mac Arthur ha obtenido 6.764 votos en los Estados de California, Washington y Tejas, en los que se presentaba su candidatura. La mayor votación la alcanzó en el Estado de Washington, con 6.576 votos, y la menor, en California, con 19. — Efe.

## Baja el precio del ganado de cerda

Osuna, 8.—Se ha experimentado una baja muy considerable en las transacciones del ganado de cerda, al que se dedica mucha atención en la comarca por la riqueza que representa. Los productos del cerdo, en virtud de esta baja, están ya al alcance de las economías más modestas. En los grandes cebaderos ha producido preocupación esta baja de precios, ya que ello representa para muchos una estimable pérdida de dinero. Ha contribuido también a esta baja la entrada del ganado porcino de Palma de Mallorca.—Cifra.

### RIDGWAY, ESPERADO EN LISBOA

Lisboa, 8.— El próximo miércoles llegará a esta capital el general Ridgway, comandante en jefe de las tropas aliadas en Europa. Sostendrá varias entrevistas con los ministros del Gobierno portugués y con altos jefes militares. Regresará a París el día 15, por vía aérea. — Efe.

### MENSAJE DE KENNAN AL PUEBLO SOVIETICO

Nueva York, 8.— El ex embajador norteamericano en Moscú, George Kennan, expulsado de Rusia por los soviets, dirigirá hoy, sábado, un mensaje al pueblo soviético, que será retransmitido por todas las estaciones de la Voz de América, para que alcance a toda la Unión Soviética. — Efe.

## Cerámica de los siglos XI y XII



Unas piezas del interesante lote de cerámica, atribuible a los siglos XI y XII, que ayer fué descubierto por el Servicio de Investigación Arqueológica de la ciudad, en un solar de las calles de San Vicente-Linterna (Foto Finezas)

# A la sombra del Miguelete

## DIARIARIO VALENCIANO

**SINDICATO DEL OLIVO.** — El Servicio Sindical de Plagas del Sindicato Nacional del Olivo, convoca un concurso entre los fumigadores que posean patente y "carnet" de tales, con un mínimo de seis años de antigüedad. A quien interese tomar parte en dicho concurso de fumigadores, que tendrá efecto en Villanueva del Arzobispo (Jaén), se personará en el Sindicato Provincial del Olivo, sito en la Avenida del Barón de Cácer, 32, sexto piso, donde se le informará detalladamente.

**SINDICATO DE GANADERIA.** — Se pone en conocimiento de los componentes del ciclo de comercio, tanto empresarios como obreros, que, en virtud de la orden ministerial de 30 de octubre último pasado, publicada en el "B. O. del

Estado", número 306, de fecha primero de noviembre actual, ha de abonarse a los productores pertenecientes a las empresas de dicho ciclo (expendedoras de leche, trillantes y comisionistas, cebaderos de cerdo, venta de pájaros, perros y aves domésticas, despachos de carne y expendurias de huevos, aves y caza), una gratificación extraordinaria, consistente en el importe de una mensualidad, dentro del presente mes de noviembre.

**RADIO NACIONAL DE ESPAÑA.** — 18: Vuestra música predilecta.—18:30: Resumen de prensa.—18:45: Camino del arte.—19:15: Música religiosa.—19:30: Retransmisión de la Salve solemne desde la Real Basílica de Nuestra Señora de los Desamparados.—19:45: "Mater Desertorum", emisión mariana.—20:15: El día en Levante.—20:30: España entera canta.—21: "Entretrato", revista de escenarios.—21:32: Información deportiva.—21:45: Escritores al habla.—22: Diario hablado.—22:15: Retransmisión desde el teatro Liceo, de Barcelona, de la ópera de Puccini "Madame Butterfly".—1: Cierre de la estación.

**RADIO MEDITERRANEO.** — 19: Grandes novelas.—19:30: Micrófono del radioyente.—20: "Periquito y

Topete", semanario infantil.—21:15: Radio Club.—21:45: Micrófono deportivo.—22: Radio Nacional de España en Madrid.—22:30: Cabalgata fin de semana.—1: Cierre.

**RADIO VALENCIA.** — 6: Apertura.—6:5: Emisión del radioyente.—6:40: Noticiero local.—6:50: Nuevas páginas.—7: Postales españolas.—7:20: Dedicatorias musicales.—8: Bandas de concierto.—8:35: Música, maestro.—9: Retransmisión del sorteo Cupón pro Ciegos.—9:5: Marchas y pasodobles.—9:40: Grandes espectáculos.—9:45: Noticiero deportivo.—10: Radio Nacional de España.—10:15: Melodías de actualidad.—10:20: El estribillo de moda.—10:25: Nuestros favoritos.—10:30: Cabalgata fin de semana.—1: Cierre de la estación.

**FARMACIAS DE GUARDIA.** — Calle Serrano Morales, 13 (frente Canovas del Castillo); Colón, 5; Camino del Cementerio, 9; Don Juan de Austria, 30; Santa Teresa, 17; Doctor Olóriz, 2; Plaza Caudillo, 15; Plaza San Agustín, 2; Plaza de la Virgen, 8; Cuenca, 22; Castellón, número 12; San Fernando, 26; Avenida Peris y Valero, 164; Avenida José Antonio, 34, y Cuarte, 129.

**Servicio de madrugada:** Colón, 5; Doctor Olóriz, 2; Cuenca, 22; San Fernando, 26, y Avenida Peris y Valero, 164.  
**Districto Marítimo:** José Benlure, 160, y Avenida del Puerto, 358.  
**Servicio de madrugada:** José Benlure, 160.

## Religión

Dominica XXIII después de Pentecostés

### El milagro de la salud y de la vida

"No temas; cree y se salvará." (San Marcos, capítulo V, v. XXXVI.)

En el Evangelio de mañana leemos la narración de dos milagros de Jesucristo realizados en la misma ocasión y como premio a dos actos de fe y confianza en su divina persona: la resurrección de la hija de Jairo y la curación de la hemorroisa.

El primero se presenta a la luz pública y se postra de rodillas ante el Maestro; se lo lleva con multitud ingente de personas hasta su casa y quiere ostentar su fe. La otra se esconde entre los seguidores, sigue al Maestro de cerca, se esfuerza por llegar a Él y tocar sus vestiduras, pues estaba convencida: "Con sólo tocar su vestido seré sana"; pero no quiere que la vean, que se dé cuenta Jesús, y mucho menos, los discípulos; tanto, que cuando Cristo ya le ha concedido el premio de su curación y pregunta —por qué quiere la exteriorización de la fe— quién le ha tocado, ella rehuye confesarlo, por la natural vergüenza de su enfermedad, que está considerada como ilegal y vergonzosa.

El divino Maestro no quiere que nadie se avergüence del dolor y

de la enfermedad, que purifican y sanan el alma.

La fe ha de practicarse sin ostentación ni orgullo, pero ha de manifestarse. Tan malo es ocultarla sin dudar, como la ocultación de la duda sin recurrir a los medios sobrenaturales para su superación. De los hombres podrán escaparse los hombres, como la hemorroisa lo iba haciendo, escurriendo el cuerpo, ya curado, entre los discípulos y gentío que estrechaba a Jesús en el momento del milagro; pero de Dios no se escaparán y serán descubiertos, como Cristo atrajo a la mujer cuando trataba ya de escaparse.

En cambio, la fe de Jairo, que siendo firme, no es tan decidida e intrépida como la de la hemorroisa, ha de sufrir otra prueba, con el anuncio de la muerte de su hija. Ya ha muerto. ¿Se acaba la esperanza? No. Su fe no es dudosa; pero se acobarda. No se queja; calla, esperando todavía. El maestro le mira; adivina la tragedia que desgarró su alma y le dice: "No temas; cree y se salvará."

Dos modos de entender la fe. El cobarde y el valiente en la confesión práctica para el servicio de Cristo. Lleno está el mundo de hombres de fe, y de fe religiosas, pero cada uno quisiera hacerse su modo de confesar la fe. Los hay valientes, como Jairo, y amedrentados, como la hemorroisa, y entre éstos, unos por temperamento y hasta por verdadera humildad, y otros por conveniencias no confesables. Una cosa es sentir la fe y otra confesarla. El sentimiento y su grado es obra de la gracia. En armonía sutil con el merecimiento; la confesión y la práctica es efecto de la dirección y la norma.

El secreto del éxito estará en sentir y confesar —creer y obrar, como decía Santiago— para que de su perfecta concordancia resulte el milagro de la salud y de la vida en Cristo.

P. Spueche

### Santoral y día litúrgico

Día 9.—Dominica XXIII después de Pentecostés. Dedicación de la Basílica del Salvador. San Teodoro, San Orestes, San Alejandro, San Ursino, San Clemente y Santa Eustelia. Rito de segunda clase. Ornamentos blancos. Misa de la dedicación. Commemoración del domingo de San Teodoro. Credo. Último Evangelio de la Dominica. Prefacio de Trinidad.

### CULTOS

—La Adoración Nocturna correpondrá hoy al turno del Páramo. San José y mañana al de Nuestra Señora del Pilar.

—Las Cuarenta Horas terminan hoy en San José de la Montaña y empiezan en la iglesia del Hospital Provincial.

### ICALVOS!

Recuperaréis vuestros cabellos sin pomadas ni medicamentos. Pidan GRATIS la publicación ilustrada "VIDA DEL CABELLO". Editada en castellano, donde encontrará usted. Escribid: "Publicitaria IKAL". Monte Estoril. (Portugal.)

**6'30 RUZAFIA 10'30**  
Presentación por la Compañía Internacional de Espectáculos Musicales, C. J. D. E. M. **JORGE CARDOSO**  
El más fiel intérprete del tango argentino. GERARDO y su orquesta, ENCARNITA OROPESA, CARMINA ARGENTINA, ELLI-SIN GONZALEZ y otras grandes atracciones

**RIALTO**  
Restaurante—Sala de té  
Domingo día 9, a las 6.30 tarde  
**Inauguración de la temporada de baile**

**ESTUDIE POR CORRESPONDENCIA CONTABILIDAD**  
PIDA FOLLETO GRATIS  
**ACADEMIA CCC**  
APART 108 SAN SEBASTIAN.

Rogad a Dios en caridad por el alma de  
**Doña MARIA MARCO UBEDA**  
Que falleció hoy en Valencia, a los 35 años de edad. Su afligido esposo, don Manuel Monzó Ferrandis; padres, Vicente y Magdalena; hermana Magdalena; hermanos políticos, tíos, primos y demás familia, ruegan a ustedes asistan a la conducción del cadáver, que se verificará mañana domingo día 9, a las 10 de la mañana, desde su domicilio, calle Azcárraga, 24, hasta el sitio de costumbre, por lo que les quedarán agradecidos.

**¿Qué tiempo hará mañana?**  
Atención al pronóstico del sabio Pelhana

**SOL de VALENCIA**

NO SE ALARME  
CORTE TRAJE ESTAMBRE  
UNICAMENTE EN  
**Carda, 10 y 12** 290

**Venta**

**FIAL. RUBIA**, perfecto estado, vendo muy económica. Verla, Alcoy, 7. Teléfono 52757.

**MAGNIFICOS** trajes, gabardinas, comandos. Contado, plazos. Pañería y forrería mayor. detall. CARDA, 10 y 12.

**MOTORES INDUSTRIALES "VELLINO"**, todas potencias. Entrega inmediata. "La Casa del Automóvil". Colón, 52. — Teléfono 10393. Valencia.

**MAQUINAS DE HACER REBECCAS "BOEM"**, en todos los tamaños y galgas. Maquinas extranjeras y nacionales. Accesorios de todas clases. **CANDEL VILLORA**, Arriada del Oeste, 26.

**AZULEJOS** baño y cocina baratos. M. REAL ALARCON. Náquera, 6 (frente Torres Serranos). Teléfono 54276.

**TRITURADORES, CERNEADORES, FILTROS-PRESA, MACHACADORAS, HIDROEXTRACTORES CENTRIFUGOS, MOTORES COMPRESORES, REDUCTORES VELOCIDAD, BOMBAS DE MEMBRANA Y VACIO.** Industrias SEGUI. Lepanto, 23. Tel. 11800.

**VENDO** pisos todos precios. Puntos diferentes. Facilidad de s. Blázquez. Róteros, 14.

**BOIXAS.** El mejor surtido. Los mejores precios. **CASA SERRADOR**, Pie de la Cruz, 10.

**Enseñanza**

**APRENDA A BAILAR** los ritmos modernos en Estudio IRANZO, Centelles, 41. (travesía Cádiz).

**ESCUELA CHOFERS.** Enseñanzas garantizadas, chófers mecánicos. Precios económicos. Antes de aprender consulte con ORTIZ, Cisnar, 39.

**Comprás**

**COMPRO ABSOLUTA RESERVA ALHAJAS, ORO, PLATA, PLATINO, PAPELEJAS EM PENO, ANTIQUEDADES. MAHER, AVENIDA OESTE, 38.**

**Trasplás**

**LOCALES** céntricos, perfumerías, paqueterías, vitramarinos comestibles, bodegas, bares, hornos. **TAMARIT**, Santa Clara, 2.

**Automóviles D. K. W.**  
Servicio técnico y recambios  
Y. LLORENS, Sorní, 29. — Tel. 18553

**GESTORIA OFICIAL JORDA TRAMITARA RAPIDAMENTE CARNETS CHOFER. PASAPORTES. MATRICULAS COCHES. COLON, 30. TELEFONO 16923.**

**DOCUMENTACIONES** motocicletas rápidas.

# A la sombra del Miguelete

## DIA MUNDIAL DEL URBANISMO EN VALENCIA

### Interesante polémica urbanística entre arquitectos

Como habíamos anunciado esta mañana se inició la discusión de los diversos temas que figuran en el programa del III Día Mundial del Urbanismo, en Valencia, organizado por el Colegio Oficial de Arquitectos de esta, con la colaboración del Cuerpo de Arquitectos Municipales de España.

El acto ha tenido lugar en el salón del Centro de Cultura, sito en la Lonja.

Como actos iniciales se celebró una misa del Espíritu Santo en la capilla de los Reyes, de la iglesia castroense de Santo Domingo, a la que asistieron la Junta de Gobierno del Colegio de Arquitectos de Valencia, la representación del Colegio de Barcelona y numerosos colegiados de nuestra ciudad y provincia.

A continuación, en el mencionado salón de la Lonja, tuvo lugar una reunión de los señores arquitectos que habían de intervenir en la discusión de las distintas ponencias.

A las 11'30, dió comienzo la sesión, ocupando la presidencia el vicario-presidente del Colegio Oficial de Arquitectos de Valencia, don Ignacio Aguavives Montagut, marqués de Guardia Real, sentándose a su derecha, don Joaquín Vitasena, y a su izquierda, don Ricardo Giral Casadesús.

El primer tema de los tres propuestos, sobre los cuales se establece la correspondiente polémica urbanística, es el que trata de "Ha de limitarse el crecimiento de las ciudades. —Descentralización—", del que era ponente el señor Giral Casadesús, del Colegio de Arquitectos de Barcelona.

En la polémica intervinieron los señores Cerveró, Grau, Zanón, Lleó, Solvè, Goerlich, Mora, Fradera y Termens, estos dos últimos del Colegio de Barcelona.

Todos ellos, así como el ponente, expresaron ideas de gran interés acerca de la cuestión que se debatía.

La intervención del arquitecto mayor de nuestro Ayuntamiento se concreta en estas ideas: "La ordenación debe prevenir el posible empujamiento de sus necesarias ampliaciones, pero limitando y ordenando su crecimiento—de la ciudad—sin llegar, en la fijación de ampliaciones, más allá de la potencialidad económica del Municipio".

Por falta material de tiempo se acordó tratar las dos restantes ponencias: "Espacios libres o zonas verdes" y "Reforma interior

de las ciudades. Criterio a seguir", esta tarde, a las cuatro.

A la una, los señores arquitectos han cumplimentado al señor alcalde de la ciudad en la Casa Consistorial, quien, después de acompañarles en su visita al Archivo y otras dependencias del Ayuntamiento, les obsequió con un vino de honor.

Esta tarde, a las siete, en el salón de sesiones del Ayuntamiento, pronunciará una interesante conferencia sobre "Urbanismo como función", el señor Goerlich.

Esta noche, a las diez, se reunirán a la mesa, en un céntrico restaurante, los señores arquitectos concurrentes al III Día Mundial del Urbanismo.

## AUXILIO SOCIAL

### Mañana postulación

Mañana, domingo, día 9 del corriente se celebrará postulación de "Auxilio Social" con la alegoría "Caseriche", emblema corriente, y "Bethencourt", especial.

## Operación M -- 4

### Reunión de la Comisión Ejecutiva

En los locales de la Cámara de Comercio se reunió, en la tarde de ayer, la Comisión Ejecutiva de la Operación M-4.

En dicha reunión se trataron ampliamente todos los problemas relativos a la mencionada operación y se dió cuenta del notable incremento alcanzado durante su segundo trimestre de vida, en el cual se ha extendido considerablemente el área geográfica de recepción de productos metalúrgicos valencianos

### El Padre Bertrán lee poemas de su libro "Entre silencio y vuelo"

Organizado por la sección de Literatura "Murta", afecta a la Institución "Alfonso el Magnánimo", se celebró ayer, a las siete y media, en el salón de Reyes del Palacio de la Generalidad, un acto literario consistente en la lectura de diversos poemas del nuevo libro de versos "Entre silencio y vuelo", original del renombrado poeta reverendo padre don Juan Bertrán.

Abrió la sesión don Arturo Zabala, pronunciando unas frases de salutación y exaltando la personalidad literaria del padre Bertrán. Terminó elogiando la labor que viene realizando el Instituto de Literatura y Estudio, Filológicos, y, concretamente, "Murta". A continuación, el padre Bertrán dió lectura a varios de sus poemas, los que comentaba, al término de su lectura. Fue calurosamente aplaudido. La sesión se vió muy concurrida.

## SOCIEDAD

### BAUTIZO

Ayer por la tarde recibió las aguas bautismales en la pila de San Vicente Ferrer, de la parroquia de San Esteban el tercer hijo de don Ernesto Grau y doña Consuelo Navarro. Al nuevo cristiano, apadrinado por el niño Amadeo Arnal y la niña Mari Pepa Moreno se le impusieron los nombres de José Miguel. Nuestra enhorabuena al matrimonio Grau-Navarro.

# Jornada en la Región

## ANDILLA

### El subjefe provincial del Movimiento inauguró diversas obras

El pasado jueves, día 6 de los corrientes, se trasladó a Andilla el subjefe provincial del Movimiento, don Santiago Guillén Moreno, con objeto de presidir los actos de inauguración de diversas obras, en la expresada localidad.

Fue recibido por las autoridades y mandos locales, dirigiéndose después a las aldeas de La Pobleta y Cset, y presidiendo la inauguración de las obras de revestimiento de acequias, que han de representar una notable mejora para la vida agrícola de aquella población, y un frontón.

Fueron visitadas la iglesia y las obras de viviendas protegidas.

## SILLA

### PROYECTOS PARA EL PLAN TRIENAL

Se reunió el Consejo Local de Falange para tratar sobre el plan trienal ordenado por el jefe provincial.

El jefe local, don Vicente Lluena, expuso el alcance e importancia de las obras necesarias, así como el curso que siguen los diferentes proyectos. Estimuló a los consejeros a que perseveren en su labor constructiva.

El alcalde, don Elias Olmos Fortea, expuso su deseo de que se incluya en el plan trienal el mejoramiento de dos caminos: el del cementerio y el que conduce al puerto de la Albuera, y también el de cubrir o desviar la Acequia Real del Júcar, situada a espaldas de la calle de Colón, y que es el obstáculo que dificulta y entorpece el ensanche de la villa por esta zona.

Se acordó celebrar una reunión conjuntamente con representantes del Ayuntamiento y de la Hermandad para redactar, cuanto antes, el plan trienal.

## Publicaciones REUS

Ya se ha publicado la octava edición del volumen segundo del tomo I del "Derecho civil español, común y foral", de don José Castán. Precio, 140 pesetas. Los tres tomos publicados, que forman cuatro volúmenes, importan 420. El tomo IV se está publicando por entregas. "Instituto Editorial Reus".

Se ha puesto a la venta el tomo VI de "Anales de la Academia Matritense del Notariado". Contiene artículos de las firmas de más prestigio en el campo jurídico. Precio, 150 pesetas. Es publicación del "Instituto Editorial Reus".

¡Abogados! ¡Diputaciones! ¡Ayuntamientos! La mejor obra de consulta es el "Derecho local de España", de Elias Barros. Contiene la última palabra en doctrina, legislación, jurisprudencia y formularios. Precio, 180 pesetas. Es publicación del "Instituto Editorial Reus", Preciosos, 6 y 23, Madrid.

El señor Guillén pronunció unas palabras, que fueron acogidas con manifestaciones de satisfacción y simpatía, que se repitieron al despedirse de las autoridades para regresar a Valencia.

## CARLET

### COMO POSESION EL DELEGADO DE AUXILIO SOCIAL

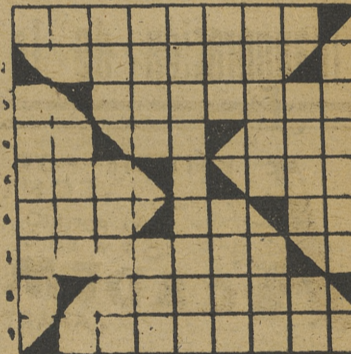
Se reunió el Consejo Local de Falange, bajo la presidencia del jefe local, camarada Salvador García Pó, rec.

En él tomó posesión del cargo de delegado de Auxilio Social el camarada Filiberto Cervera García.

Hizo la presentación el jefe local, exhortándole con frases de entusiasmo y adhesión al Movimiento a que ponga de su parte el máximo esfuerzo que esta importante obra social de la Falange requiere. El interesado prometió hacerlo así, esperando se hará acreedor a la confianza que el mando ha depositado en él.

## EL CRUCIGRAMA DEL DIA

Excelentes máquinas para coser y bordar. Accesorios de todas clases, neveras eléctricas y de hielo. Calle Paz, 11



Horizontales: 1 — Antigua embarcación, larga y angosta, con una sola cubierta, espolón a proa, popa llena y tres paños. 2 — Conjunto de haces, colocados uno sobre otros. 3 — Almenaras, hogueras (al rev.). 4 — Repetida, padre. 150. Pronombre posesivo (al rev.). 5 — Agarradero. Lugar público donde se expenden bebidas (al rev.). 6 — Sigla funerarias. Letra griega. Lengua provenzal (al rev.). 7 — Persona que tiene por oficio recoger trapos de desecho para traficar con ellos. 8 — Acciones de tutear. 9 — Prople de mujeres.

Verticales: 1 — Separa, desune. 2 — Interjección. Coger. 3 — Jefe árabe. Ración que se da a la tropa en campaña (al rev.). 4 — Pueblo de la provincia de Segovia, célebre por su castillo (al rev.). Onomatopeya de disparo. 5 — Tirarete por segunda vez la bola en el juego de bolos. 6 — Letra de Sena. Rueguen a Dios. 7 — Recipiente donde se pisa la uva para obtener el mosto. Vocales. 8 — Personaje bíblico (al rev.). Letras de sonar. 9 — Variedad de membrillo injerto.

SOLUCION  
 HORIZONTALES: 1 — CARABELA.  
 2 — HACINA. 3 — SORAGNA. 4 — P. C. A. M. 5 — ASA. R. O. C. O. 6 — R. P. R. O. C. O. 7 — TRAPER. O. 8 — TUTEOS. 9 — FEMENINO.  
 VERTICALES: 1 — APARTA. 2 — AN. ASIR. 3 — RAS. APATE. 4 — ACCO. PUM. 5 — BIRLARETE. 6 — ENA. OREN. 7 — LAGAR. OCL. 8 — MAC. 9 — CAMBOA.

Al cumplir sus XXV años, la Acción Católica de Valencia se dispone a examinar, en un magno Congreso, qué puede y debe hacer, para acelerar el reinado de Cristo en todas las almas

Mejores no hay fluorescentes "TL" Y ARLITA PHILIPS

Nuevo sello

# Sucedio esta semana

## Una cosa cada día

Domingo:

SOLO FALTO UN SEGUNDO

**G**INO Bartali es, como nadie ignora, un famoso as del ciclismo. Egan Hanover es —y esto no lo sabe cualquiera— un caballo americano que ha llegado el primero en no pocas pruebas hípi- cas.

—¡A ver quién corre más, caramba! —se le ocurrió decir a alguien en presencia del "routier" y el "pra sangre".

Bartali, picado en su amor propio, aceptó el reto. Egan Hanover, por su parte, lanzó un estupendo relincho de aprobación. Bartali, sobre su máquina y dándole a los pedales cual un condenado, y Hanover, sobre sus relucientes herraduras y a todo galope, han disputado en Bolonia una carrera de un kilómetro.

El desenlace de esta prueba no ha sido muy lijonero. Bartali, hasta cierto punto, se ha puesto en evidencia. Venció con dificultades y por la mínima y anémica ventaja de un segundo. Ha faltado, pues, poco, muy poco —sólo un segundo— para que el hombre y la bestia quedaran empatados. Pero no hay que escandalizarse más de la cuenta. La competición era amistosa; no tenía carácter oficial.

Más si se insiste en demostrar la superioridad del hombre sobre las bestias a través de este sistema, habrá que ir pensando, por si acaso, en confeccionar a la medida de los caballos uno de esos "maillots" amarillos con que se distingue a los campeones.

Lunes:

EL "SINSOMBRERISMO" Y EL MAU-MAU

**J**OMO Kenyata, a quien los ingleses le han echado mano porque sospechan que, bailando al son de las batakikas moscovitas, ejerce la jefatura de los Mau-Mau, es un "sinsombrero" acérrimo.

Unos días antes de que le desieran a la sombra pronunció, según nos enteramos ahora, un arrebatado y furibundo discurso en la aldea de Nyeri ante treinta mil indígenas.

—El sombrero —dijo— es un símbolo de la dominación del hombre blanco.

—¡Bravo, bravo! —gritaba el denso y moreno auditorio.

—Quitáos los sombreros, arrojadlos al suelo y pisoteadlos.

Cabe suponer que en este momento el "¡bravo, bravo!" se ahogaría en las gargantas de quienes tenían todavía en buen uso su jipi o su salacot. Pero también presumimos que todos, aun a trueque de morir de insolación, se destacarían prontos y bien mandados.

Así comienzan las revoluciones que yo me sé. En ellas se hace necesario quitarse el sombrero y hasta la corbata para que no le dejen a uno sin tamisa y, lo peor, sin resuello.

Martes:

COMO EN "REBECA"

**L**EAN ustedes esto y luego ríanse todo cuanto quieran de la tragedia que vive la heroína de aquel película titulada "Rebeca".

En Portland, Estados Unidos, Maria Van Zelm se casó con un viudo. Este quiso hacer compatible una cierta fidelidad a la memoria de su primera mujer con las atenciones que estaba obligado a dispensar a la segunda. Y para ello adoptó un procedimiento que se nos antoja poco correcto.

A manera de preludio, el viudo en cuestión, obvió a Maria Van Zelm a conservar en su armario cual una reliquia, los vestidos, los sombreros y los zapatos de su antecesora.

Un buen día, Maria Van Zelm encontró en la salita de estar una urna:

—¿Qué es esto? —preguntó.  
—Las cenizas de ella —le explicó su marido.

En Navidad, el caballero se presentaba en casa con dos arbolitos de Noel.

—Este, para ti —decía cariñosamente entregando uno de ellos a Maria Van Zelm.

—¿Y el otro...?

—Es para nosotros.

—¿Quiénes sois vosotros?

—¿Quiénes vamos a ser, chatita? Ella y yo.

Se agotó la paciencia de Maria Van Zelm y acaba de pedir el divorcio acusando a su media naranja de crueldad mental.

Como allí, en Norteamérica, los cauces de la tramitación del divorcio son bastante expeditivos, arremetimos que el incomprendido y romántico caballero de Portland podrá ahorrarse estas Navidades el importe de uno de los dos arbolitos.

Miércoles:

EL TRIUNFO DE EISENHOWER

**C**ON el triunfo del general Eisenhower han quedado resueltas las elecciones presidenciales norteamericanas. Cuando tuvimos las primeras noticias de la victoria política de "Ike" nos acordamos en séguida de Samuel Markaden. ¿Que quién es Samuel Markaden? Pues es un ciudadano estadounidense que desde hace catorce años no pisaba una peluquería, había hecho la promesa, y la estaba cumpliendo al pie de la letra, con un esotismo espartano, de no afeitarse hasta que los republicanos volvieran al poder.

Markaden ofrece a Eisenhower la oportunidad de iniciar su mandato pelando, indirectamente, barbas. Ojalá que el nuevo presidente de los Estados Unidos consiga también, y por lo menos, poner a remojo las de quienes tienen en vilo la paz del mundo.

Jueves:

UN COMPETIDOR DE ALEGRE Y PUCHADES

**A** Puchades y Alegre les ha salido un competidor doble de menos podía esperarse; zhi al lado, a la vuelta de la esquina, en el legendario y heroico Japon. Seixo Kurabayashi, súbdito de Hiro Hito y viajero curioso e infatigable, ha llegado a España. Se ha enamorado de nuestro país y de nuestras costumbres de tal manera que se propone introducir en el Imperio del Sol Naciente nuestra fiesta nacional. ¿Qué diría Pierre Lotti si levantara la cabeza?

Seixo Kurabayashi organizará cuatro corridas de toros, que se han de celebrar, si el tiempo no lo impide y con permiso de la autoridad, en Tokio, Nagoya, Osaka y Fukuoka. Ha comprado cuatro novillos, que serán enviados allí en avión y ha contratado, para que, sin matarlos, lidien los bichos a Antonio y Pepe Bienvenida. Después de cada corrida, Antonio pronunciará una conferencia a fin de explicar a los nipotes los secretos del arte de Cúchares.

Pero la cosa no termina aquí. En el Japon, en la isla de Uagima, existen unos toros que se vie-

nen utilizando para la lucha. Kurabayashi desea que los hermanitos Bienvenida hagan una prueba con estos animales para comprobar si son o no son lidiabiles.

Estaría bueno, pero que muy bueno, que en Uagima apareciera el "Barbas" ese por el que, añorando la época de Mazzantini suspiran los aficionados fetén. Claro, que como los Bienvenidos, descubran al "Barbas" en esta excursión, ya veremos quién es el novillerito guapo que se atreva a tomar la alternativa con ganado de divisa japonesa.

Viernes:

EN EL CONGRESO COMUNISTA YUGOSLAVO

**E**N una de las reuniones de este Congreso, que se está celebrando en Zagreb, se levantó a hablar el secretario del Gobierno yugoslavo, Djurich Luhodrag. Cuando todos aguardaban, con más o menos expectación, que arremetiera contra Rusia y los occidentales, Djurich Luhodrag dijo con voz de trueno:

—El jefe del Gobierno serbio, Stambolich, aquí presente, es un traidor.

Las miradas de los "mandamás" del comunismo yugoslavo fulminaron a Stambolich.

—Es un traidor —continuó el secretario— porque ha seducido a mi mujer.

A Stambolich, ese Tenorio comunista, no le ha pasado nada. Pero, en cambio, Djurich Luhodrag las va a pasar moradas. Sus correligionarios, en vez de compadecerse de él y ayudarle a llevar con resignación su desgracia, le acusan sin miramientos de sabotaje. Según los corifeos de Tito, Luhodrag está de acuerdo con Stalin y ha pretendido hundir el Congreso en el más espantoso de los ridículos.

Aquí viene como anillo al dedo uno de nuestros viejos adagios. No puede negarse que Luhodrag, luego de la faenita de Stambolich, ha resultado también apaleado.

ARRAIZ

### PRESTAMOS

Con garantía de fincas rústicas y urbanas.

Interés anual, 4'50 por 100.

Amplio plazo de amortización.

Préstamos sobre urbanas en construcción y para mejora de fincas rústicas.

TRAMITACION RAPIDA.

### DOGOCA Y HERGON, S. L.

Avda. de José Antonio, 55. MADRID

Para informes: J. Diaz Rovira. Marv. 25, 9.º Teléfono 52-00-2.

Nuevo: El eficaz raticida **UXU**



DE VENTA EN FARMACIAS Y DROGUERIAS

### La indigestión del "fakir".



**IGUALADA (Barcelona).** — Ramón Castellá Torras, natural de Tortosa, es "fakir" de profesión. Sus trabajos le obligaron a llevarse al estómago muchas y diversas cosas y es de suponer que de sus labios saliera la palabra corriente en estos casos: "Y ahora, más difícil todavía". Y tan difícil fué, que los doce clavos de herradura, siete cadenas de reloj, tres clips sujetadores del cabello y cinco agujas —véase en la foto inferior— le provocaron una indigestión, de la que tuvo que ser operado. Tres horas duró dicha operación y aunque se temió por su vida, hoy está fuera de peligro y "lo que como me sienta admirablemente", según sus palabras. En fin, todo un señor "fakir".

(Foto Cifra)

### Un estafador italiano

#### Se hacía pasar por un hijo de Alfonso XIII

Roma. — (Crónica del correspondiente de "Fiel", Armando Portilla.) — Vincenzo Verso de 50 años, que dice ser hijo natural de Alfonso XIII y se proclama pretendiente al trono español, ha comparecido no hace mucho ante los tribunales por haber estafado a varios señores.

Respondía de una denuncia presentada por el señor Aldo Piazza. Este le había conocido hace unos dos años con su nombre, pero en el año 1948, un día, Verso le hizo la extravagante confidencia de que era hijo natural de Alfonso XIII. El escándalo había sido sofocado trasladando al niño fuera de España, entregándose a una familia calabresa con el falso nombre de Vincenzo Verso.

En el interrogatorio, el estafador negó ser el autor de la novela y

acusó a Piazza, que le conocía de hacer tiempo, de sugerirle la idea de representar este papel, lo que también que él mismo, por megalómano por instinto y por mano, terminó creyéndose el verdadero. El juez, entonces, le preguntó qué interés podía tener en el asunto. Verso contestó que había agradecido a Piazza porque había prestado dinero que él no podía restituir, y tenía que obedecer.

Piazza negó todo esto, el juez le pidió año y medio de cárcel, el acusador privado, en nombre de Orengo, sostuvo que el acusado puede proclamarse inocente, ya que escribió a su defendido cartas en las que se firmaba Carlos y que le agradecía "a sus amigos su ayuda financiera".

(De "Pueblo", de Madrid)

# Sucedió esta semana

## El diablo, en el microscopio

### Un científico austriaco asegura, muy serio, que lo ha encontrado

#### A una temperatura de cero grados y a la presión de 766 milímetros, con fuerte olor de azufre

Zurich. — Dos veces he estado en Viena: una, atraído por las notas celebradas de la música del "Tercer movimiento"; la otra, con la intención de librarme de la primera impresión, en tanto y cuando.

Viena, en la actualidad — punto crucial de Oriente y Occidente — puede considerarse, en esta época de desatinos, de un modo peculiarmente trágico y gris, y nunca podremos hallar un punto más, inagotable que la ciudad alegre de otros días para toda clase de experimentos de índole diabólica. En el momento eran concebibles las apariciones del ser maligno, hijas, fantásticas de un espíritu rústico, a la par supersticioso. El ejemplo de San Miedo es toda una historia. Pero lo que no se concibe es que, en pleno siglo XX, el doctor Forst, persona de la máxima solvencia científica austriaca, pretenda convencernos de que, a través de un supermicroscopio "made in Germany" pueda contemplarse nitidamente al hijo de las tinieblas. Según el dicho doctor el bacilo hallado en sus últimas investigaciones es, a lo menos, que nuestro común enemigo el clásico Mefisto, y que, a pesar de ser nombrado continuamente, ha perdido bastante prestigio en los últimos años frente a los hechos de la humanidad, un tanto difíciles de igualar. El doctor Forst dice haber hallado al ser maligno (que recuerda cierto film humorístico de René Clair), a una temperatura de cero grados, y a la exacta presión de 766 milímetros, con fuerte olor de azufre. Sin comentarios.

inanición, fueron destruidos 267.000 vagones de café, 258 millones de kilos de azúcar y 25 millones de kilos de arroz y 25 millones de kilos de carne. A través de estas cifras, y sin necesidad del supermicroscopio del doctor Forst, hemos descubierto la célula diabólica en los propios hechos de la humanidad. Mefisto reside en todas las células, en todas las minúsculas partículas incalculables. Mefisto habita en los ojos de la mujer que se cree honesta y disfiende la capa de hambre que hoy día domina enormes extensiones del mundo oriental. Y, mientras tanto, se sigue creando ingenios para destruir una humanidad anticipadamente destruida por equivocados acuerdos políticos, y mientras los rusos hacen volar palomas de ficción paz que pertenecen a nidos inflamables, un profesor en Viena — el doctor Forst — halla, con su supermicroscopio, al diablo, verdadero inspirador de la técnica moderna, luz tétrica en las inmensas llanuras,

o a la orilla de los ríos sagrados donde el hambre reside.

Un noruego — Knut Hansun — ha sido, de los escritores modernos, aquel que mejor que nadie nos ha descrito el diablo del hambre sin necesidad de utilizar otra ayuda que el amplio conocimiento de sus humanas experiencias. Es sumamente curioso destacar que la mayor parte de estas muertes, han acaecido en países situados dentro de la esfera de influencia soviética, y nos asusta pensar que el número se duplicará en el próximo año. Hoy día podemos, con justo orgullo, decir que España es el único país del mundo en donde una familia de mediana condición aún puede disfrutar de un plato de sopa, principio y segundo plato, gracias a una inteligentísima política de economía, que cada vez se va asentando de un modo más firme.

Guillermo MEYER DE ARMADA (De "Ya", de Madrid.)

## La muerte del autor de "Tovarich"

### Hasta ahora no han dado resultado las pesquisas de la policía

#### No se permite a Elvira Popesco ver el cadáver

Paris. — La Policía investiga — hasta ahora sin resultado positivo — los motivos que han inducido a Louis Berneuil, de cincuenta y nueve años de edad, a tomar tan trágica decisión. La investigación preliminar determinó la hora de la muerte como ocurrida el domingo por la noche, aunque el cadáver no fue encontrado hasta las últimas horas de la tarde del lunes, cuando los empleados del hotel y los agentes de Policía descerrajaron la puerta de su cuarto en el hotel Terminus, situado en una calleja frente a la estación de Saint Lazare.

No dejó ninguna nota escrita. Una navaja de afeitador abierta yacía en el cuarto de baño. Había vivido en el hotel — calificado de primera clase por la Dirección Francesa de Turismo — por espacio de unas tres semanas.

Sus amigos han manifestado que el autor de obras teatrales tan populares como "Tovarich", "Mi prima de Varsavia" y "Mademoiselle mi madre", había estado delicado de salud y sufría depresión nerviosa desde su regreso de los Estados Unidos después de la terminación de la Guerra Mundial.

Fue a Norteamérica. Su tercera esposa, Germaine Feydeau puso fin a su vida en aquella nación en 1940. La Policía cree, sin embargo, que el mal estado de salud no justificaba suficientemente aquel fin y abrió una investigación — Efe.

NO SE PERMITE VER AL CADAVER A LA SEGUNDA ESPOSA DEL GRAN LITERATO

Paris. — La noticia de la trágica muerte de Verneuil se extendió rápidamente por el mundo teatral. La que fué segunda esposa del autor, la actriz Elvira Popesco, corrió al hotel, desde el

teatro de Bouffes-Parisiens, donde trabajaba como estrella. "Llamé al teléfono y no contestaba nadie — dijo —; pregunté entonces al empleado y permaneció callado. Al fin me contó lo sucedido."

La policía no ha querido permitirle que viera el cadáver. La actriz se sentó en un rincón murmurando: "Dios mío, Dios mío, qué locura!"

Trató de trabajar por la noche, de acuerdo con la tradición del teatro de no interrumpir las representaciones, pero la Dirección del mismo se negó a consentirlo y suspendió las sesiones. — Efe.

## El empleo de somníferos

### Produce intoxicaciones

Londres. — Los ingleses gastan cerca de doscientos millones al año en somníferos, según ha revelado recientemente el doctor James Graham en el curso de una reunión de médicos de hospitales celebrada en esta capital.

"Muchas personas — ha dicho — han adquirido el hábito de utilizar somníferos y no pueden pasarse sin ellos. En principio, estos medicamentos sólo pueden ser vendidos por prescripción facultativa. Pero muchos farmacéuticos no respetan la Ley. Las personas habituadas a estos somníferos se intoxican lentamente y la supresión brusca de su ración puede provocar convulsiones y delirios". Se va a crear un hospital en Romford para la desintoxicación de estos pacientes.

## Un periodista salmantino "Mariquelo"



SALAMANCA. — En desafío al miedo y al vértigo, el joven periodista salmantino "Corin", escala, por la parte exterior, la cúpula de la torre de la Catedral nueva, a cien metros de altura sobre el nivel del suelo.

En conmemoración del terremoto de Lisboa, en 1755, cuyos efectos se apreciaron en Salamanca, y que obligó a hacer sonar el cimbalillo existente en lo alto de la cúpula, todos los años asciende a ella un hombre, a que la tradición ha dado en llamar "Mariquelo". — (Foto Cifra)

## Niebla artificial

### Preserva las plantas de las heladas

Mataró. — En Argentina se han hecho pruebas de un aparato para producir niebla, cuyo fin es preservar a las plantas de los efectos dañinos de las heladas. Se compone de una torreta metálica, en donde se albergan los instrumentos que componen su parte técnica, los cuales registran y comunican los momentos de peligro. Va provisto de un termómetro graduado para la temperatura y de otro para la humedad. Una luz blanca anuncia el peligro, y cuando el frío y la temperatura llegan a helar, la voz de alarma da una luz roja, al tiempo que una potente sirena avisa al campesino. El resto del aparato lo componen dos tubos que contienen amoníaco y ácido sulfúrico, que al mezclarse esparcen, por un sistema de pequeños tubos, que despiden el gas formado, una niebla durante el tiempo que conviene preservar las plantas de los efectos de la helada. — Efe.

¡Millones compran OSRAM!

¿Y VD.?

PIDA SIEMPRE OSRAM LA LAMPARA DE TODOS

## Un niño de más de siete kilos

### Ha nacido en Puente Genil

Puente Genil. — Un niño que pesó siete kilos y ciento cincuenta gramos ha dado a luz la vecina de esta población, Remedios Espejo. Rodríguez. Tanto la madre como el pequeño se encuentran en perfecto estado.

# Un invitado lúgubre

Por Wenceslao FERNANDEZ FLOREZ

(De la Real Academia Española)

En la naturaleza humana existe una zona que está favorablemente dispuesta al horror, que lo considera como una atractiva emoción y hasta lo busca. No es general, pero su frecuencia permite juzgarlo como un fenómeno importante. Lo pavoroso y cruel suscita un rafo disfrute en muchísimas personas. Quienes acuden a presenciar una sesión de boxeo o de "lucha libre" no van tan sólo para admirar la habilidad y la fuerza de los contendientes, sino atraídos por los golpes que han de propinarse; las feroces peleas de gallos son aun más reveladoras, y la avidez con que se buscan los detalles de un crimen. Y, en fin, hay una literatura copiosísima dedicada al relato de crímenes puramente imaginarios, a pugnas entre policías y bandidos, que cuenta en el mundo con millones de lectores.

Un leve examen de los temas nos llevarían a la conclusión de que en el fondo de esa clase de merbosas complacencias se esconde no el deseo de que el mal se multiplique, sino la egoísta satisfacción de estar libre de él. El lector que en la placidez de su casa, en el seno de una familia normal, al regreso de la diaria y peregrina tertulia, se entra en el capítulo quinto del folletín de cómo un criminal penetra por una ventana en un castillo de Escocia y apuñala a una vieja lady para robarla el testamento, piensa, en su subconsciente:

—¡Qué espantosa tragedia! Pero yo no soy una vieja, ni vivo en un castillo lúgubre, ni mi testamento interesa a nadie. Me felicito de ser como soy y tengo ahora una prueba más de cuánto me favorece el Destino al alejar de mí a los criminales que apuñalan.

Es una felicidad parecida a la que se siente entre las mantas de una buena cama cuando en la calle cae la lluvia y el viento gruñe bajo las puertas. Si no lloviese nunca no conoceríamos la voluptuosa felicidad de estar a cubierto.

—Pero hay una especie de desgracia que no queremos conocer: la que se refiere a la salud. Usted le cuenta a un amigo como unos atracadores le sorprendieron a altas horas de la noche y dispararon dos tiros contra usted y le atravesaron un ombligo, y el amigo le escuchará con interés y aun le pedirá más detalles. Pero si quiere nararle los sufrimientos, cortará estremeído, su relato.

Porque él no espera que le atraquen, pero sabe que puede padecer unas paratíficas.

Nuestra Radio Nacional había llegado a dominar un procedimiento original y eficazísimo de alición.

El ciudad no llegaba a su hogar después de un día laborioso; acariciaba a sus hijos, bebaba a su mujer, trocaba por otro su traje de calle, estimulaba el momento de la cena con voces afectuosas que revelaban su excelente disposición de espíritu para encantar apetitosos y en su punto todos los manjares. La familia acomodada en torno a la mesa. Como hay sahumeros que ahuyentan los malos espíritus, así el vaho de una fuente colmada obliga a las pequeñas y cotidianas preocupaciones a replegarse en los sótanos del alma. La madre olvida entonces sus propósitos de quijarse contra la calamidad del aceite, el padre piensa que si bien sus sueldos son escasos, defenderían sus la-

mentaciones a una Providencia que le permite contar con una esposa dulce, con unos hijos sanos, con un hogar sin lágrimas; en cuanto a los chiquillos azlazan fácilmente la satisfacción de sus deseos de intercambiar patadas bajo la mesa.

El aparato de "radio" está encendido. Es un personaje más en las veladas y el jefe de la familia exige a veces, con imperio, que cesen las charlas para oírlo mejor. Viene a ser en la mesa un habitual invitado.

Brota de la caja una musiquilla. Luego, una fuerte voz anuncia:

—¡Plasmon!... Revista de Medicina Sigue un preludio oral que evoca un asunto que quizá pueda ser interesante: Se describe un ambiente exótico o se transcribe la conversación de dos novios o se reflejan tiernos episodios entre miembros de una familia...; puede ser que se trate de una comedieta... La trama va apoderándose de los espíritus. De pronto, el locutor se desprende de todo simulacro. Exclama: patéticamente

—¡La lepra! ¡La lepra! ¡La espantosa lepra!

El padre hace un movimiento de susto. La madre exhala un "¡Uy!" de sobresalto. Después aumento la densidad del silencio. Una preocupación de repugnancia se apodera de todos. La etiología del terrible mal, sus pavorosos síntomas son explicados detalladamente, y como no se trata de una escueta lección sino que el tema llega envuelto en una ficción que muchas veces está inteligentemente tramada y prende y retiene el interés, la familia entera continúa escuchando para saber qué le sucede, al fin, a la señorita o al caballero atacado por el mal.

¡Cuántas madres han aumentado la sal de la sopa vertiendo sobre su plato lágrimas que hizo brotar una emisión dedicada a la difteria o a la parálisis infantil!

Verdaderamente, todo aquello no tenía justificación aceptable. ¿Serviría el pretexto de crear una cultura médica? La pretensión, por tal procedimiento, resultaría risible. Lo que en todo caso se lograría, reduciríase a un contuso y alarmante revoltijo de noticias que ni aun crearían una orientación. Porque los únicos que pueden hacerlo son los médicos y ante el enfermo, y más de una vez hemos oído a aquéllos pronunciarse en contra de esos libros de divulgación médica que se ofrecen como auxiliares de la salud de un hogar, por que pueden prestarse a las arriesgadas interpretaciones de quienes carecen absolutamente de toda base de preparación científica.

En total, de la sección radiofónica a que nos referimos puede decirse que apenas servía para amargarnos la cena un día a la semana, como no tuviese otros fines que no alcanzamos a precisar. Era el más lúgubre de los compañeros de mesa.

Hace algún tiempo, hemos dejado de oír en nuestro comedor la voz que nos hablaba de llagas, de pus, de bacilos, de tumores en el cerebro, de cáncer, de tuberculosis, de gangrenas... El desfile de dolores y de miserias cesó o ha elegido horas menos inoportunas.

Nos sentimos aliviados. Por sí solo, aquello era una verdadera enfermedad. Enviamos nuestra gratitud a los rectores de Radio Nacional que nos curaron de ella.

# ARTE y Letras

## WENCESLAO FERNANDEZ FLOREZ no ha escrito jamás un chiste

### "Soy el único español --dice-- que no tiene una comedia en el cajón"

Una hora de charla con don Wenceslao Fernández Florez es una verdadera fiesta para el espíritu. El genial humorista practica de tal forma el arte de la conversación, embandolando con un ingenio, una amabilidad y una elegancia, que junto a él parece que el tiempo tiene unas alas mucho más largas, mucho más rápidas que las acostumbradas.

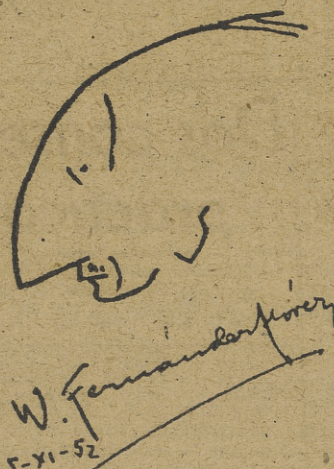
Naturalmente, el tema preferente de nuestra conversación ha sido el humor, ese género literario tan difícil y en el cual Fernández Florez es maestro indiscutible.

—¿Quiere usted definirme el humor, don Wenceslao?

—Para eso habrá que hacer previamente una distinción entre el humor y el chiste, que son dos cosas diferentes.

—Haga, pues, esa distinción.

—En el humorismo existe una gradación como la de los colores del iris. Aquí el rojo, que es el azul, aquí el amarillo, pero pasando por unos tonos intermedios de fusión—anaranjado, verde...— y llenos de matices, pero siempre a base de los tres colores fundamentales.



—¿Cuáles son los colores fundamentales del iris de la gracia?

—El sarcasmo, la sátira, la ironía, el humor y el chiste.

—¿Cree usted que se presenta alguna vez el humor desligado completamente de la sátira? ¿Existe, de una manera absoluta, el llamado "buen humor"?

—Si lo consideramos así, de una manera absoluta, todos los matices del humorismo intentan corregir. Es el fruto de una actitud de descontento ante algo. Pero lo hace con distinta intensidad.

—¿Ejemplo?

—Imaginemos a un niño que regresa a su casa luciendo una enorme manchita en su traje nuevo, lleva la cara llena de churros y es todo él una antología de la suciedad. Naturalmente, el padre se irrita a la vista de su hijo, le llena de insultos, le increpa, le riñe, violentamente y acaba por darle una azotaina. El niño llora; patalea... y el posible espectador ríe. Esta es la sátira.

—¿Y el humor?

—El niño pasa entonces a ma-

nos de su madre, más comensiva, más dulce, que va hacia él: "¿Dónde has estado, hijo mío? ¿Pero qué cara es ésta? ¿Y esas manchas?" Y, colocándole frente a un espejo... "Mírate, mi hijo... Mírate el hijo del carbonero". El niño, posiblemente, ante la triste figura reflejada por el espejo, y contempla su imagen astrosa, sucia... Este es el humor.

—¿Consecuencias?

—Que el niño no olvidará nunca la imagen del espejo... pero no se acordará jamás de los azotes en cuanto se le pase el escozor.

—¿Y usted, se considera como humorista o como satírico?

—Soy, ante todo, un hombre que no ha escrito jamás un chiste. Por otra parte, soy enemigo del encasillamiento, a que tan propensa es la gente. Parece que se complacen en "cerrarnos en una jaula", y poner literarios: "Humorista", "dramático", etcétera.

—¿Y a usted?

—Se me "encasilla" como humorista, olvidando que los críticos, con "Azorín" a la cabeza, han juzgado como mi mejor novela "El bosque animado", en la que han visto en mí—aunque me esté mal el decirlo—a un filósofo.

—No cree usted que el humorista es siempre un filósofo?

—Soy un filósofo que no se molesta.

—¿Qué opina del "humor Codorniz"?

—Que ha producido humoristas muy interesantes, como Alvaro de la Iglesia, que es un escritor finísimo y de una gracia inagotable. En definitiva, un humorista de cuerpo entero.

—¿Cómo definiría usted a este "nuevo estilo" del humorismo?

—Es la consecuencia de la gracia española con ciertas influencias de humor italiano.

—No lo cree usted desorbitado, con tendencia a la deshumanización de sus tipos y personajes?

—Es una deshumanización más aparente que real. Cuando usted realiza una caricatura, es posible que el público crea que ha deshumanizado a su personaje por haber dibujado una nariz o unos ojos totalmente distintos a los del original, y por haber llegado incluso a la supresión de rasgos enteros. Pero usted sabe que los rasgos omitidos "están allí" como si los hubiera dibujado con toda minuciosidad, y que al desorbitar los rasgos no ha hecho más que "reforzar" la personalidad, lo verdaderamente interesante del personaje. El humorismo escrito hace lo mismo. Se permite el lujo de prescindir de lo accesorio para "reforzar" lo humano y real de las escenas y de los personajes.

—Usted ha hecho varias incursiones al cine, y una—últimamente—al teatro...

—No. Yo no he hecho ninguna de esas incursiones.

—¿Entonces...?

—Lo sucedido es que hay gente amable que ha utilizado mis temas para el cine.

—¿No ha intervenido usted en esas cintas?

—Solo en dos de ellas he escrito los diálogos: "Huella de luz" y "El sistema Pelegrín".

—¿Por qué lo hizo?

—Para evitar que se cayera



esa predisposición española hacia lo grotesco.

—¿Y en el teatro?

—Estoy muy reconocido a Félix Ros, que ha traído con mucho cariño mis novelas y ha conseguido una gran comedia de "Las maldades del más allá".

—¿Cuál de sus obras sirvió a Félix Ros de base para ella?

—Todas. Esa comedia es un "cock-tail" Fernández Florez.

—Y usted, ¿no ha escrito teatro?

—Jamás. Soy el único español que no ha tenido nunca una comedia en el cajón.

—¿Qué género ha cultivado?

—La novela, como arte, y el artículo de prensa, como oficio.

—¿Cuál es su método de trabajo?

—Ninguno. No tengo método para trabajar aunque reconozco que habré de adoptarlo.

—¿Trabaja de día o de noche?

—Como todos los astéticos, bajo de noche. La noche excita mejor la imaginación.

—¿Alguna manía mientras trabaja?

—Solo una costumbre. Trabajo siempre tres líneas subrayando sustentando al título. Parece como si creyera que se iba a caer.

—¿Escribe a máquina o manuscrito?

—Siempre manuscrito. La máquina hace ruido y no me distrae.

—¿Ha dibujado usted alguna vez?

—Nunca.

—¿Y si le pidiera que trazara su autorcaricatura para los lectores?

—Me iba a poner en un compromiso tremendo.

—Hágalo, pues.

Y don Wenceslao Fernández Florez, siempre amable, accede a trazar sus rasgos en una página de mi Blok de notas. Cuando termina, me la tiende con una sonrisa:

—No me ha salido muy bien, dice. Y es que soy un artista muy desigual.

# Por Ud., Señora LA ESTOLA ES REINA



¿Quiere usted estar a tono con 1953? Entonces, lleve una estola. La estola se lleva con todos los vestidos, anima los trajes de chaqueta y los abrigos. Su forma, su importancia, son distintas, según el empleo o la fantasía de quien las cree. Pero al escoger vuestra estola, debéis hacerlo con sumo cuidado.

Cuatro modistos famosos nos dan aquí su versión de la estola lanzada por ellos. Dior presenta una estola bolero con volante fruncido, para lucirla sobre un vestido de terciopelo negro Lanvin, un pequeño écharpe escocés para llevarlo bajo el cuello del traje sastre Givenchy, el originalísimo Givenchy, una estola de terciopelo negro que se sujeta en el puño con un adorno de pétalos de rosa y el personísimo Balenciaga, la estola a grandes cuadros verdes y rojos, sobre un sencillo vestido negro.

## Las uñas y su salud

Si sus uñas tienen un color amarillento, está usted anémica. Este color se da también a menudo en los inapetentes.  
Si sus uñas son muy rosas, es el indicio de un trastorno circulatorio general o de hipertensión.  
Si sus uñas son moradas: importantes trastornos sanguíneos.  
Si no tiene media luna: Muchos no tienen la media luna visible, pero da la impresión de tenerla. Los que tienen las medias lunas generalmente bien visibles, al padecer un periodo de fatiga o de depresión las ven disminuir de tamaño, y a veces, si hay enfermedad o la fatiga es grande, desaparecen totalmente.  
Si la uña está hundida junto a la media luna, levantada a la extremidad y muy delgada, es señal de una inflamación crónica, de eczema, por ejemplo.  
Si la uña está muy curvada y la curvatura en forma de garra, hay cansancio general, depresión "surmenage".  
Si la uña es curva y no toca la piel, es indicio de una supuración crónica (a menudo pulmonar).  
Si las uñas están estriadas a lo largo: trastornos digestivos.  
Si las uñas están estriadas transversalmente: choques nerviosos, inquietudes súbitas.  
Si las uñas son espesas y desiguales: reumatismos.  
Si las uñas son muy largas y frágiles: trastornos de la nutrición. Surmenage nervioso.  
Manchas blancas: Los especialistas no creen que esos puntos sean el indicio de un estado de salud deficiente. Algunos ven una señal de desmineralización; otros, de una sobreactividad simpática; otros, una filtración de aire en la capa córnea.

## Las obreras inglesas

### no desean ir a Hollywood

Una jovencita inglesa de 17 años, Joan Matthews, obrera de una fábrica de hilados del Lancashire, ha ganado, con el primer premio de un gran concurso publicitario, una estancia de diez días en Hollywood. Cuarenta y ocho horas, después de llegar a California, oían tomaba el Clipper para regresar a Inglaterra. Nunca se había aburrido tanto.  
El semanario londinense "Raynolds New" hizo el relato de su viaje: "Puede que me haya equivocado, dijo, pero tengo la impresión que algunas personas, en Hollywood, se preocupan poco de una obrera de Rochdale. Para empezar, debía ser presentada a Esther Williams, con quien había de pasar una hora. Yo me había dicho en mis contestaciones al concurso, que Esther Williams era mi estrella favorita. Cuando me llevaron al estudio para saludarla, la artista estaba "roñando". Tuvo que esperar mucho rato. Al final, me dijeron: "Mis Williams está muy cansada y no la puede recibir."  
Al cabo de dos días, la pobre-

## Dos consejos prácticos

### PIEL DEMASIADO DURA

Se puede suavizar frotándola con un trapo impregnado de la mezcla siguiente: 4 cucharadas de aceite de hígado de bacalao y una cucharada de cera mineral.

### ZAPATOS MOJADOS

No secarlos nunca cerca del fuego. Llenarlo de avena que absorbe la humedad. Si no hay avena el papel de periódico arrugado servirá. La avena, una vez seca, puede servir otra vez.

cilla Joan Matthews pasaba su tiempo llorando desilusionada. Se encontraba tan desdichada, que los organizadores, de su viaje le preguntaron si prefería volver a su casa, lo que aceptó de corazón. Ha hecho la formal promesa de no volver al cine y de no salir más de Inglaterra. Como cunda el ejemplo entre las obreritas inglesas...

**Esas GABARDINAS...  
Esos COMANDOS...  
Esos REVERSIBLES**  
tan originales y distinguidos que usted va viendo...  
Las adquirieron en  
**ESPARTERO, 8**

## Dieciocho millones para obras en pueblos adoptados

### Proyecto de ley sobre exenciones tributarias

#### Acuerdos del Consejo de Ministros

Madrid, 8. — El Ministerio de Información y Turismo facilitó anoche la siguiente referencia de lo tratado en el Consejo de Ministros celebrado en el día de ayer bajo la presidencia de Su Excelencia el Jefe del Estado:

**PRESIDENCIA DEL GOBIERNO.** — Acuerdo por el que se remite a las Cortes un proyecto de ley relativo al sistema de oposición para el ingreso en todos los cuerpos de ingenieros de la Administración Civil del Estado. — Recursos de agravios. — Acuerdo por el que se impone sanción a la Agrupación de Almacenistas de Tenerife, por incumplimiento de las disposiciones de abastos. — Expedientes de trámite.

**ASUNTOS EXTERIORES.** — Informe sobre la posible repercusión en la política internacional de las elecciones presidenciales de los Estados Unidos. — Concesión de beneplácito a nuevos jefes de misión extranjeros.

**JUSTICIA.** — Acuerdo por el que se envía a las Cortes un proyecto de ley sobre exención tributaria de las emisiones de obligaciones que contraen directamente las diócesis, para la construcción o ampliación de templos, seminarios y centros misionales. — Decreto de convalidación en la sucesión de títulos nobiliarios. — Decreto por el que se nombra abogado fiscal del Tribunal Supremo a don José María Hernández Sampeyayo. — Decreto de personal. — Expediente de prisiones, de indulto y de libertad condicional.

**EJERCITO.** — Expedientes de ejecución de obras y de adquisición de material. — Decreto por el que se autorizan créditos para la construcción de un buque petrolero y adquisición de otro de transporte. — Decretos sobre obras y adquisiciones. — Acuerdo sobre cesión de terrenos a la Empresa Bazán, para construcción de viviendas. — Concesiones de terrenos pensionados.

**FINANCIENDA.** — Acuerdo por el que se remite a las Cortes un proyecto de ley para la ejecución urgente y total del Catastro de la Riqueza Rústica. — Acuerdo por el que se pasa a las Cortes un proyecto de ley sobre constitución de reserva de previsión, para la reposición de material, en las empresas industriales, sometidas a la contribución de Utilidades. — Combinación de personal. — Expedientes de trámite.

**GOBERNACION.** — Expediente relativo a la construcción de la presa "Las Pequeñitas", en el término municipal de Betancuria de la isla de Fuerteventura (Gran Canaria). — Expediente de disolución de la entidad local menor de Cosera, perteneciente al Municipio de Los Barrios de Luna (León). — Expediente de convalidación de la carta económica municipal revisada del Ayuntamiento de Ardales (Málaga). — Expediente de proyectos de obras en pueblos adoptados, por la suma de pesetas 17.864.293'25. — Expedientes de personal y de trámite.

**OBRAS PUBLICAS.** — Decreto por el que se dispone se haga cargo el Ministerio de Obras Públicas de la construcción, conservación y reparación de los caminos de acceso y de circulación interior de la Feria del Campo en Madrid. — Decreto por el que se declaran de urgente ejecución, a los efectos que les sea aplicable, el procedimiento de urgencia para la expropiación forzosa de las obras correspondientes a la concesión otorgada a Saltos del Sil, S. A. para aprovechar aguas del río Navea, en el término de Chandreja de Quija (Brense). — Decretos por los que se autoriza a ejecutar, por contrata mediante concurso, las obras de talleres para el Parque Central de Automovilismo y maquinaria del Ministerio de Obras Públicas, y por subasta las

de nueva presa de derivación en el río Cenil y canal general de conducción de aguas para la Acequia Real de Ogorda, primer tramo, trozos 1 y 2, y las del dique de poniente y muelle de la sal (muelle de atraque y dragado), en el puerto de Torreveja. — Decretos por los que se autorizan los concursos de replanteo previo del pantano de Santa Ana, sobre el río Noguera Ribagorzana (Lérida), y de suministro y montaje de los materiales necesarios para las instalaciones eléctricas de los tinglados número 1 y 2 del muelle de San Beltrán, del puerto de Barcelona. — Decreto por el que se autoriza a ejecutar, por el sistema de administración, las obras correspondientes al segundo proyecto reformado de reparación del tren de dragado interior del puerto de Huelva. — Decreto por el que se autoriza a adquirir, mediante gestión directa, un equipo de dragado, compuesto de una pequeña draga de succión y de dos cangüiles de 100 metros cúbicos cada uno, con una bomba de aspiración, con arreglo a propuesta de la Junta de Obras del Puerto de San Esteban de Pravia. — Decretos de personal. — Expedientes de revisión de precios.

**EDUCACION NACIONAL.** — Decreto por el que se regula la formación y publicación del Escalafón de catedráticos y profesores de los institutos nacionales de Enseñanza Media. — Decreto sobre las pruebas para la provisión de direcciones de grupos escolares de patronatos. — Decreto por el que se crea un grupo escolar conmemorativo "Alejandro Salazar", en Almería.

**INDUSTRIA.** — Informe sobre el plan siderúrgico. — Decreto por el que se declara de interés nacional las nuevas industrias siderúrgicas y las ampliaciones y mejoras de las actuales. — Decreto por el que se concede a la empresa de fabricación de productos cerámicos de don José Maján Casanova, el derecho a recogerse a los beneficios de la ley de expropiación forzosa para adquirir una parcela de terreno y un pasadizo para su fábrica en propiedades particulares, en el término de Villafraanca del Panadés.

**AGRICULTURA.** — Acuerdo por el que se envía a las Cortes un proyecto de ley sobre concentración parcelaria. — Decreto sobre el plan general de colonización del campo de Nijac (Almería). — Decreto por el que se declara de interés social la expropiación de una parcela para el pueblo de Colo de Cardón (Huelva).

**SECRETARIA GENERAL DEL MO. VIMIENTOS.** — Informes sindicales. **AIRE.** — Decreto por el que se determinan las condiciones de aptitud para el ascenso de los generales, jefes y oficiales y sus asimilados de las escalas activas del Ejército del Aire. — Decreto por el que se nombra segundo jefe de la región aérea pirenaica, al general de brigada en servicio de vuelo, del Arma de Aviación, don Antonio Llorente Solá. — Exenciones arancelarias.

**COMERCIO.** — Informe sobre asuntos del departamento. **INFORMACION Y TURISMO.** — Acuerdos e informes sobre asuntos del departamento.

No hacer es dejar hacer a los enemigos de la Iglesia. Súmate a los actos y a las realizaciones del Congreso Metropolitano de Acción Católica

# INTERIN

En 1591, el emperador Carlos V, y para mientras se llegase por la próxima Dieta Imperial a una solución del problema religioso, dictó un Interin que, naturalmente, no satisfizo ni a católicos, ni a protestantes. A pesar de este ejemplo, la constitución de los Estados Unidos, establece otro Interin, durante el cual, el poder viene a quedar prácticamente vacante, y en el que por no saber bien quien es el titular, si demócratas o republicanos, el resultado es que no gobiernan ni unos ni otros. El presidente de los Estados Unidos es elegido a primeros de noviembre y sólo toma posesión a últimos de enero. Son casi tres meses, en los que el antiguo gobierno queda desautorizado y el nuevo todavía no tiene reconocimiento oficial.

La constitución de los Estados Unidos data de fines del siglo XVIII, cuando los problemas no presentaban tanta urgencia, y cabía tomar meses para resolver un asunto. Así, en ese periodo, el presidente electo podía madurar sus planes. Pero, hoy, es diferente, puede que no hayan cambiado los problemas, pero sí ha cambiado la psicología de la gente, y las soluciones se quieren al momento, sin que medie ningún Interin. Por eso, son muchos los que quisieran modificar la constitución norteamericana, en el sentido de que el presidente electo tomara posesión inmediatamente, aunque no falta quien, invocando la sabiduría de los antiguos, opina que ese plazo constituye un antídoto a la funesta prisa de nuestros tiempos.

Sea lo que fuere, esos casi tres meses, van a presentar un forcejeo entre demócratas y republicanos. Pues por muchas ofertas de colaboración que medien, es difícil que los primeros resistan a la tentación de perpetuar su obra, y que los segundos no teman caer en un lazo, y quieran asumir la responsabilidad de actos en los que no tienen intervención oficial. Por ejemplo, el presupuesto, ha de estar presentado antes del 15 de enero, luego lo han de presentar los demócratas, aunque luego lo administren los republicanos. Y cabe recordar que Roosevelt, cuando fué elegido, se negó a colaborar con Hoover, en la busca de un remedio a la crisis económica.

JUAN SOLER

# LA JUVENTUD ALEMANA prefiere a los occidentales

(Crónica de Max Leben)

Bonn. — El descubrimiento de una conspiración, que la prensa ha dado en calificar de nacionalista, ha unido en una campaña fuerte a todo el mundo izquierdista, no sólo alemán, sino de toda Europa. El hecho ocurrió en Hesse y la prensa mundial se ha encargado de difundirlo y comentarlo. Naturalmente, los izquierdistas se han apresurado a desgarrarse las vestiduras y con grandes aspavientos y gran gritería han señalado que la juventud alemana se preparaba, una vez más, para fomentar un golpe de estado que volvería a colocar en el poder a los elementos militaristas. En dos palabras, que un nuevo régimen nazi estaba a punto de surgir y a punto de poner al mundo en peligro.

Posteriormente se ha descubierto — y también el hecho se ha aireado y comentado en todas partes — que los americanos eran los inspiradores de ese movimiento, que se llama "resistencia antisoviética".

En realidad, en Alemania existe una organización de este sentido, que se creó en la época en que Europa estaba aemanzada directamente por la eventualidad de una agresión rusa, en un momento en que los occidentales eran demasiado débiles militarmente para esperar con tener al agresor en las orillas del Rin. No obstante, existía la esperanza de que aunque los rusos llegasen al Rin, serían expulsados inmediatamente, porque los occidentales prepararian muy pronto una ofensiva definitiva y un contraataque fenomenal.

En aquel tiempo, la juventud alemana anticomunista y antimarxista

decidió organizar, por si llegaba el caso, una resistencia detrás de las líneas rusas y participar de esta manera en la lucha al lado de los aliados. Dicha organización era radicalmente diferente del nacional-socialismo, no tenía nada que ver con él. S.

Los americanos, y, sobre todo, su servicio de información, no po-

dían dejar de aceptar los ofrecimientos de colaboración de la juventud alemana agrupada en la organización, sobre todo si se tiene en cuenta que sus jefes daban serias garantías de sinceridad.

Así, pues, el griterío y bullicio que han promovido los "nacionalistas" y los marxistas no va a servir para nada.

## MINISTERIO DE HACIENDA

# Dirección General de Banca y Bolsa

En virtud de lo dispuesto en la Ordenación Reguladora de Condiciones Bancarias, aprobada por el Consejo Superior Bancario y suscrita por los Bancos firmantes, queda establecida la siguiente tabla de intereses máximos abonables en cuentas corrientes acreedoras y operaciones similares del Pasivo.

- a) Cuentas corrientes a la vista. Saldo acreedores 0'50 por 100 (medio por ciento) anual.
- b) Caja de Ahorros.
  - a) Intereses 2 por 100 (dos por ciento) anual.
  - b) Valoración quincenal.
- c) Cuentas de imposiciones a plazo fijo. (Cuentas a fecha, Bonos a plazo, imposiciones a vencimiento fijo o cualquier otra denominación de operación semejante).
  - a) A tres meses 2 por 100 (dos por ciento) anual.
  - b) A seis meses 2'50 por 100 (dos y medio por ciento) anual.
  - c) A un año 3 por 100 (tres por ciento) anual.

Banco Exterior de España

### BANCOS NACIONALES:

- Banco Hispano Americano
- Banco Español de Crédito
- Banco de Vizcaya
- Banco de Bilbao
- Banco Central
- Banco Urquijo
- Banco de Santander
- Banco Zaragozano
- Banco de Aragón
- Banco Popular Español

### BANCOS REGIONALES:

- Banco Pastor
- Banco Guipuzcoano
- Banco Herrero
- Banco de Valencia
- Banco de La Coruña
- Banco de San Sebastián
- Crédito Navarro
- Banco de Gijón
- Banco Castellano
- La Vasconia
- Soler y Torra Hermanos
- Banco Asturiano Industria y Comercio
- Banco Comercial Transatlántico
- Banco Coca, S. A.
- Banco del Comercio, S. A.
- Banco Rural

### BANCOS LOCALES:

- Jover y C.<sup>a</sup>
- Banco Ibérico
- Matias Blanco Cobaleda, S. A.
- Banco de Vitoria
- Banco Aragonés de Crédito
- Banco de Tolosa
- Banca Medina, S. A.
- Sucesores de Clemente Sánchez, S. A.
- Epifanio Ridruejo, S. A.
- Banca López Quesada
- Crédito y Doks de Barcelona
- Pedro López e Hijos, S. R. C.
- Hijos de A. Núñez
- Banco Mediterráneo
- Banco General de Administración
- Banco de Tortosa
- Banco de Irún
- Banco Atlántico
- Banco Hispano Suizo
- Juan Palacios
- Padró y C.<sup>a</sup>
- Jubert y Presas
- Viuda de J. Alvarez y C.<sup>a</sup>
- Banco de Elda, S. A.
- Miguel García Sánchez de Puerta F. y A. Escribá, S. R. C.
- Banco Jádenes Bárcena
- Viuda de José Fernández del Campo
- Sindicato Banqueros Barcelona
- Banca Ubeda, S. A.
- Banca Viñas Aranda
- Hijo de Dionisio Puche
- Hijo de Dominguez
- Francisco Segarra Vives
- Banco Garriga Nogués
- Crédito Agrícola del Ebro, S. A.
- Abel Matutes Torres, S. A.
- Giménez y C.<sup>a</sup>, S. en C.
- Crédito Mercantil de Menorca
- Banca Borrero, S. A.
- Hijos de la Fuente
- Banca Cid
- Viuda e Hijos de Francisco Estipias
- Banco Menorquín de Crédito
- Banca Ferrer y C.<sup>a</sup>, S. R. C.
- Banco Internacional de Comercio
- Alfonso Mon Pascual
- Banca Mas Sardá, S. A.
- Barcáiztegui y Maestre
- Pujol Subirachss y C.<sup>a</sup>
- Banco de Péjar
- Banca Vilella, S. A.
- Hijos de Juan Rodríguez
- Banco de Crédito e Inversiones
- Sucesores de José Balaguer S. L.

### BANCA EXTRANJERA:

- Banco de Londres y América del Sur, Ltd.
- Crédit Lyonnais
- Société Générale de Banque
- Banca Nazionale del Lavoro

# Economía y COMERCIO

## COMPETENCIA NARANJERA

### La naranja de Chipre quiere llegar a Alemania antes que la española

El primer embarque de naranjas chipriotas para el Reino Unido que se había fijado en principio para el día 8 a bordo del buque "Assiut" será demorado durante algunos días debido a la huelga pechuraria provisionalmente solucionada en Fatajista.

Los consignatarios están haciendo arreglos para que el "Hepirion" argue unas 15.555 cajas de naranjas para Alemania entre el 10 y 12 de noviembre.

Los importadores alemanes han estipulado que las naranjas salgan de Chipre antes del 12 de noviembre con el fin de que puedan llegar a los mercados alemanes antes de las naranjas españolas y han enviado representantes a Chipre para que estas condiciones sean observadas y comprobar que el fruto embarcado es de una madurez perfecta.

Las indicaciones actuales son de que Alemania probablemente comprará este año menos naranjas chipriotas que usualmente.

Los consignatarios están haciendo arreglos para que el "Hepirion" argue unas 15.555 cajas de naranjas para Alemania entre el 10 y 12 de noviembre.

### Mercado libre de Tánger

100 pesetas, 804 francos marroquíes.  
1 dólar estadounidense (billete de Banco), 48'85 pesetas.

1 dólar estadounidense (remesa por cable), 49.

1 libra esterlina (cheque), 135'25.  
1 libra esterlina (billete de Banco), 123.

1 franco suizo, 11'45.  
100 escudos, 167'80.

100 francos belgas (transferencia), 96.  
100 libras (transferencia), 7'67.

1 peso mejicano (oro), 26'45.  
1 peso argentino (billete de Banco), 2'45.

Oro, precio en tránsito, la onza de fino, 37'50 dólares Estados Unidos.

Relación detallada de géneros vendidos y cotizaciones, (medio, máxi-

### Cotizaciones de frutos en Valencia

Relación detallada de géneros vendidos y cotizaciones, (medio, máxi-

mo y mínimo), correspondientes al día de la fecha:

### FRUTAS

- Castañas, 3, 3'50 y 2 pesetas.
- Dátiles, 2'60, 3 y 2.
- Granadas, 1'40, 1'60 y 1'20.
- Higos secos, 5, 5'50 y 4.
- Kakis, 4, 6 y 2.
- Manzanas, 5, 9 y 2.
- Melones, 2'40, 3 y 1'25.
- Naranja mandarina, 1'90, 2'75 y 1'25.
- Naranja clementina, 3'50, 4 y 3.
- Naranja navel, 1'15, 1'70 y 0'80.
- Nueces, 9, 10 y 7.
- Péras, 6, 14 y 2'50.
- Uva, 3'50, 6 y 2'25.

### VERDURAS

- Acelgas, 1, 1'25 y 0'75.
- Ajos secos, 7, 8 y 5.
- Ajos tiernos, 0'65, 0'70 y 0'60.
- Acachoisas, 6'50, 7'25 y 5'50.
- Berenjenas, 1'20, 1'60 y 0'80.
- Bonitos, 0'70, 0'75 y 0'60.
- Calabazas, 1'15, 1'30 y 1.
- Cardos, 3'35, 3'50 y 3.
- Carlosas, 1'40, 1'75 y 0'50.
- Cebollas, 0'90, 0'95 y 0'80.
- Cebolla tierna, 5, 6 y 4.
- Coliflor, 13, 18 y 5.
- Chirivias, 3'50, 3'75 y 3'25.
- Espinacas, 2'75, 3 y 2.
- Escarola, 4, 5 y 2.
- Garrofon, 2'25, 2'50 y 2.
- Guisantes, 3'80, 5 y 3'25.
- Habas, 4'25, 6 y 3'75.
- Herradura, 3'40, 3'75 y 3.
- Judías verdes, 6, 9'50 y 4.
- Luchuga, 3'75, 5 y 2.
- Limones, 5, 6 y 3.
- Nabos, 1'25, 2 y 1.
- Patatas, 1'50, 1'70 y 1'20.
- Pimiento color, 2'60, 3'50 y 1'50.
- Pimientos verdes, 1'20, 1'70 y 0'75.

- Rábanos, 1'75, 2 y 1'50.
- Repollo, 11, 14 y 4.
- Setas, 16, 16 y 12.
- Tabella, 2'60, 3 y 2.
- Tomates, 2'40, 2'75 y 1'50.
- Tomates colgar, 3'25, 3'50 y 3.



# ¿QUE ES EL "STEINONIT"?

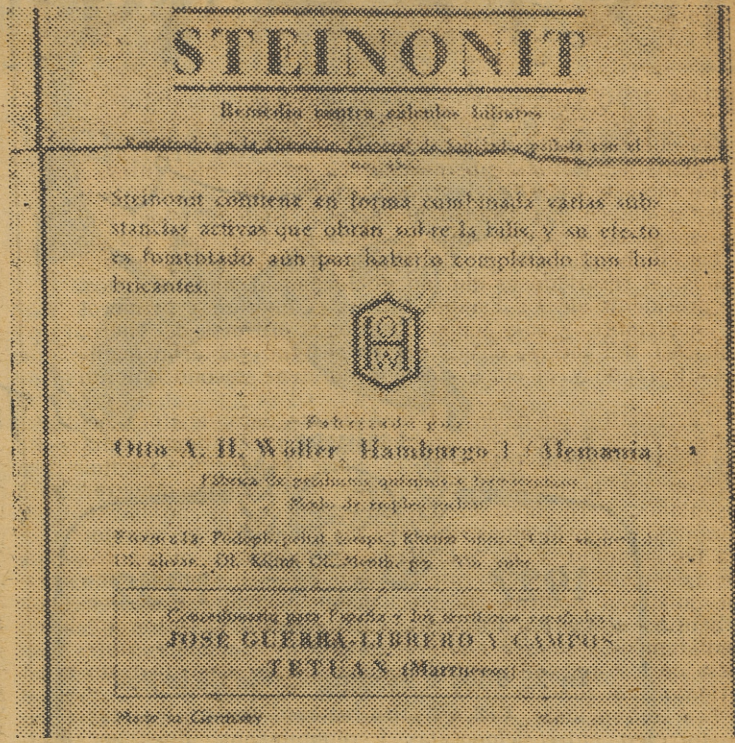
En los enfermos del hígado se advierte una esperanza. Ha corrido la voz de que un nuevo medicamento provoca la expulsión de piedras o cálculos de vesícula. El hecho de que el nuevo procedimiento curativo sea de origen alemán, ha dado confianza al público. «Steinonit» se llama la nueva «panacea» que parece producir unos efectos curativos espectaculares y rápidos. Acerca del resultado que se puede obtener con el «Steinonit», hemos indagado, poniéndonos en contacto con los más notables médicos valencianos entendidos en la materia, y, con aquellos pacientes que ya le han probado, para aliviar sus dolencias.

El resultado de esta indagatoria ha sido el siguiente: los científicos muestran su reserva natural ante un producto nuevo y desconocido; algunos particulares afirman su absoluta eficacia.

Se trata de esos corrientes fenómenos de sugestión que suelen suceder cada vez que se anuncia un nuevo medicamento curativo o, por el contrario, nos hallamos ante una nueva penicilina especialmente indicada para esas difíciles enfermedades hepáticas?

**JORNADA**, siempre al servicio de sus lectores, se apresura a informarles. Hoy publicamos el juicio de tres notables médicos valencianos: el lunes, otros tantos pacientes, nos informarán del resultado obtenido por su experiencia. Nosotros, ni entramos ni salimos en la cuestión. Nos limitamos, simplemente, a recoger voces autorizadas y a recomendar, naturalmente, la orientación de los científicos.

JOSE MENGUAL



FOTOGRAFIA DE UNA CAJA DE "STEINONIT"

## El doctor Benlloch dice:

«Steinonit», ni disuelve ni reblandece los cálculos biliares»

El doctor don Vicente Benlloch aporta también su inteligente opinión a nuestra encuesta: —¿Qué opina usted, doctor, del "Steinonit"? —Es una feliz asociación de extraquinólicos, esencias y alcohol con efectos colagogos (estimulantes de la vesícula biliar y espasmólisis de las vías biliares) coleréticos (hipersecreción de bilis) y laxantes. —¿Usted cree que disuelve o reblandece las piedras? —Ni disuelve ni reblandece los

cálculos biliares; tan sólo, y es muy dudoso, por sus efectos coleréticos, podría dificultar la precipitación y formación del barro biliar en las vías biliares intra hepáticas. —¿Tiene alguna experiencia de este medicamento? —Personalmente, y por referencias, he intervenido en unos seis casos. —¿Con resultados satisfactorios? —Expulsar cálculos biliares no es curar la litiasis biliar, ya que

(Pasa a la página 12.)

## Hablan los pacientes

El lunes publicaremos el resultado de nuestras gestiones con algunos de los pacientes que se han tratado con "Steinonit"

Y la opinión del doctor Iborra, que asegura poseer nuevos testimonios sobre la eficacia del producto

## EL DOCTOR TORRES ESTEBAN ASEGURA:

«Considero prematuro hablar de resultados por lo que atañe a mi experiencia personal»

El doctor don Enrique Torres Esteban, uno de los especialistas de denutrición y endocrinología más notables de Valencia y perteneciente al cuerpo médico de la Asociación de Prensa, nos recibe en su clínica y contesta así a nuestras preguntas: —¿Me quiere dar su opinión sobre el "Steinonit"? —Conozco el medicamento desde hace unos meses, y más a través de opiniones profanas que de profesionales y especialistas. Hasta ahora las revistas científicas y profesionales han hablado muy poco del producto en cuestión. Y como, por otra parte, la experiencia personal que tengo del mismo es escasísima, considero prematuro y un poco gratuito todo juicio más o menos definitivo sobre el mismo. —¿Lo ha recomendado usted a muchos de sus pacientes? —Hasta ahora sólo tres de

mis pacientes se han "auterretado" el producto. —¿Sin su autorización? —Claro está que con mi autorización y bajo mi control. —¿Con resultado satisfactorio, doctor? —La experiencia está aún tan reciente —sólo data de unos pocos días— que no tengo pruebas radiográficas ni clínicas de los resultados obtenidos. —¿Considera usted al "Steinonit" eficaz, perjudicial o inocuo? —Sólo puedo afirmar que ninguno de los enfermos que lo han utilizado han sufrido trastornos, complicaciones o molestias que contraindiquen el producto, si bien, como ya he dicho, considero muy prematuro hablar de resultados por lo que atañe a mi experiencia personal. —¿Quiere decirme qué porcentaje de esta clase de enfermos hay en Valencia?

—La colecistitis calculosa, es decir, la presencia de cálculos en las vías biliares, es una dolencia frecuentísima, y aun cuando no creo que existan estadísticas del porcentaje de morbilidad en nuestra región, su frecuente observación hace suponer que es bastante elevado. —Si la eficacia del "Steinonit", como dicen algunos enfermos, fuera real, ¿vendría a llenar un vacío terapéutico? —Por la razón de la gran frecuencia con que se presenta la enfermedad, si la eficacia del medicamento para destruir y facilitar la eliminación de los cálculos fuese real y auténtica, vendría a llenar un verdadero vacío de la terapéutica médica, ya que las otras medicaciones clásicas que en la actualidad existen no son capaces de resolver la mayoría de los casos, que pasan por ello a ser tributarios de la cirugía. —Esta es la opinión del doctor Torres Esteban.

## El doctor Carmena Villarta, catedrático de Patología, afirma:

«La afirmación de que el enfermo queda libre de dolores y puede comer de todo es perfectamente absurda y exenta de seriedad científica»

El doctor Carmena Villarta, especialista en medicina interna y catedrático de Patología general, nos recibe amablemente y al enterarse de nuestro propósito, nos dice:

—Acabo de recibir una cantidad considerable de "piedras biliares" que me ha traído una enferma, después de tomar el "Steinonit". —¿Cuál es su opinión sobre este medicamento, doctor?

—No le puedo contestar ahora. Examinaré lo que me ha traído mi paciente y le mandaré a usted unas cuartillas sobre los resultados.

El doctor Carmena nos ha mandado hoy las cuartillas prometidas. Y aquí tienen ustedes su opinión: "En la composición del preparado farmacéutico de nominado "Steinonit", fabricado por O. Woller, de Hamburgo, entra el aceite de oliva, aceite de ricino, menta y otros medicamentos empleados de antiguo en el tratamiento de la litiasis biliar. Su composición no supone ninguna novedad ningún descubrimiento.

Es completamente absurdo que con este medicamento se expulsan las piedras biliares. Estas se forman y almacenan en la vesícula biliar y para verterse al intestino han de pasar, obligadamente por un conducto muy estrecho a través del cual pueden pasar cálculos pequeños hasta del tamaño de un guisante, pero no los mayores, que son los más frecuentes cuando el sujeto tiene ya molestias por la enfermedad.

La afirmación que se hace en el prospecto de dicho específico, de que al terminar la cura (que dura tres días) el enfermo queda libre de dolores y puede comer de todo, es perfectamente absurda y exenta de seriedad científica. También es falso que los contratempos que

se recogen de las deposiciones de los enfermos durante la cura sean piedras biliares. Hemos tenido la curiosidad de ver la colección de estas falsas piedras recogidas según las instrucciones del prospecto que nos traja, muy contenta, una enferma que había tomado tal medicación. Todas ellas eran de una consistencia como si fueran de cera, teñida por la bilis que todos expulsamos en el intestino; no habra ninguna de la consistencia o dureza de una piedra biliar. A más se disolvían perfectamente en éter o cualquier otro disolvente de las grasas y en estas soluciones las reacciones de la bilirrubina, pigmento característico que contienen las piedras biliares, eran negativas. A nuestro juicio, son meros conglomerados del aceite de oliva y ricino con distintas sales. El que son conglomerados de estas grasas lo demuestra el que nadan en el agua, como le pasa al aceite. Nadie con sentido común puede admitir que una piedra no sea dura y a más que nade en el agua.

Es, por tanto, el "Steinonit" una medicación de las llamadas colagogas, que sirven para evacuar la bilis de la vesícula biliar, pero nada más, y análoga a tantas otras que entre ellas la clásica sal de higuera y nuestro aceite de oliva.

Todo lo demás es propaganda y sugestión. Esta aumentada por el hecho de ser una medicación "nueva" difícil de encontrar, por no estar registrada en España, que hay que traerla de Tánger y pagar cuatro veces lo que vale. La capacidad de sugestión de la gente y sobre todo de los enfermos, es asombrosa. Buena prueba de ello ha sido o es aún el caso del «tebre "hongo", ya hoy, por lo visto, un poco en desgracia de su reinado y al que le van saliendo competencias como ésta del "Steinonit".



*¡Mire...!*

*Aquí esta su*  
**PHILIPS**



No oirá una radio.....  
escuchará un concierto  
con TONO NATURAL

*Tio Carlos*

1927

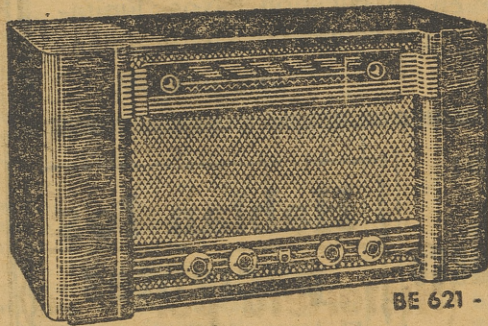
1952



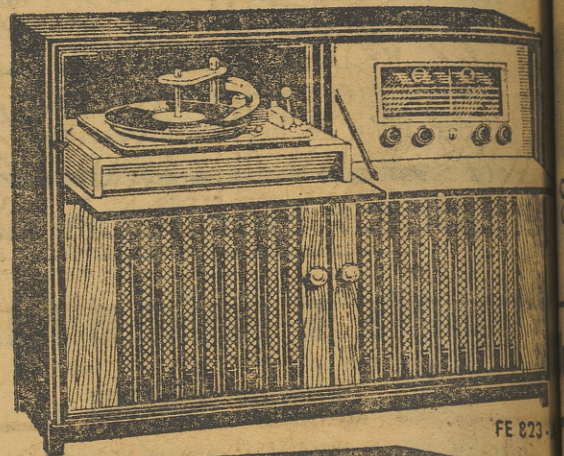
En 25 años a la vanguardia de la Radio, Philips ha realizado:

- 1927: La primera emisión de onda corta, con un transmisor Philips.
- 1928: El primer radioreceptor «toda onda» y «tropicalizado».
- 1932: La válvula Pentodo.
- 1933: La «Superinductancia».
- 1935: Aplicación de la «Multi-inductancia» y el primer receptor que puso al alcance del oyente los más lejanos países: «La Llave del Mundo»
- 1937: La válvula «Silentodo» para la mejor recepción de las ondas cortas.
- 1938: El primer receptor con bandas ensanchadas en onda corta.
- 1946: El acero «Ticonal» para imanes permanentes.
- 1948: Las válvulas serie «Rimlock», el «Ferroxcube» y los condensadores de alambre.

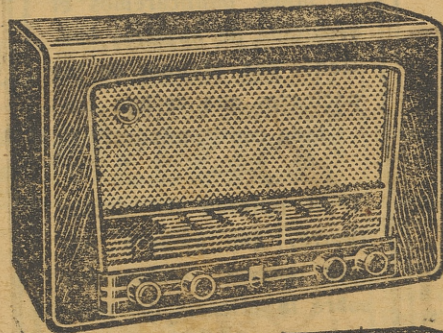
y ahora.... el «Tono Natural» Philips Radio 1953.



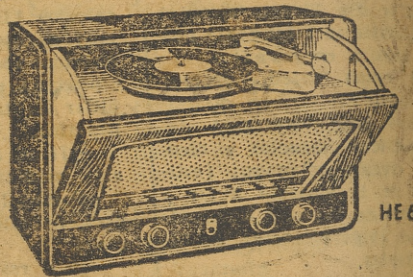
BE 621 - A



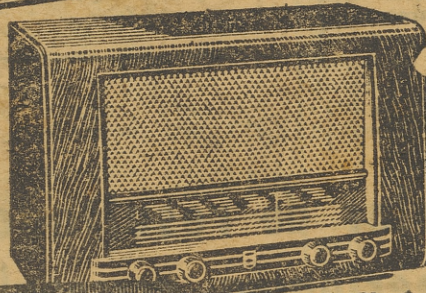
FE 823 - A



BE 521 - A



HE 613 - A

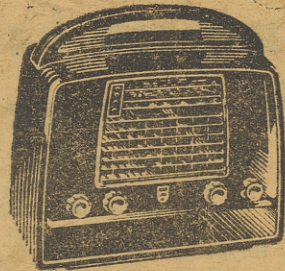


BE 421 - A

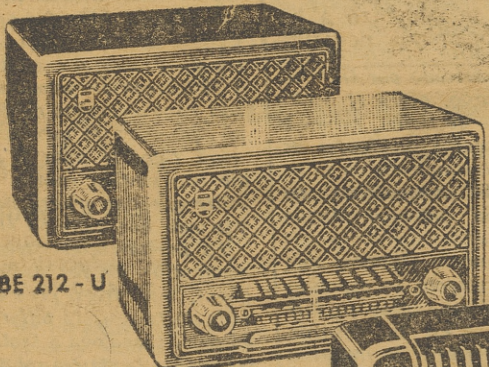


HE 423 - A

BE 412 - A  
BE 412 - U

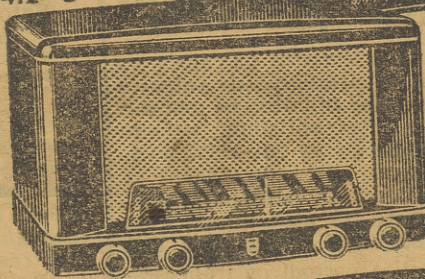


LE 428 A/B

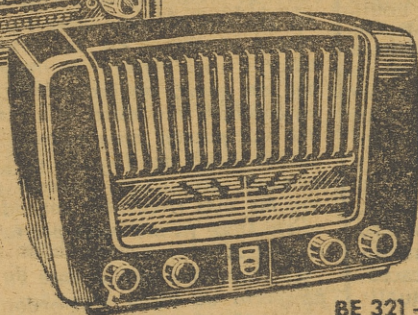


BE 212 - U

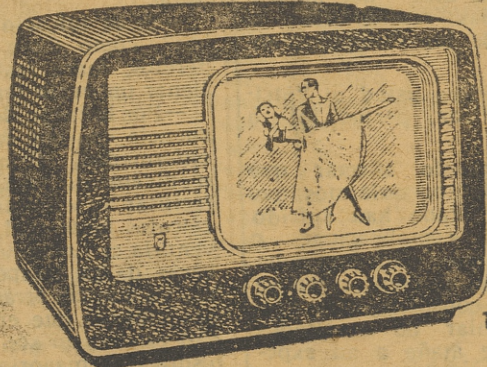
BE 212 - U/01



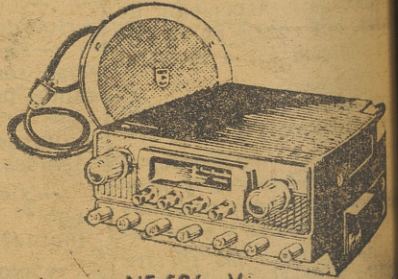
BE 421 - A



BE 321 - Z



TXZ - A

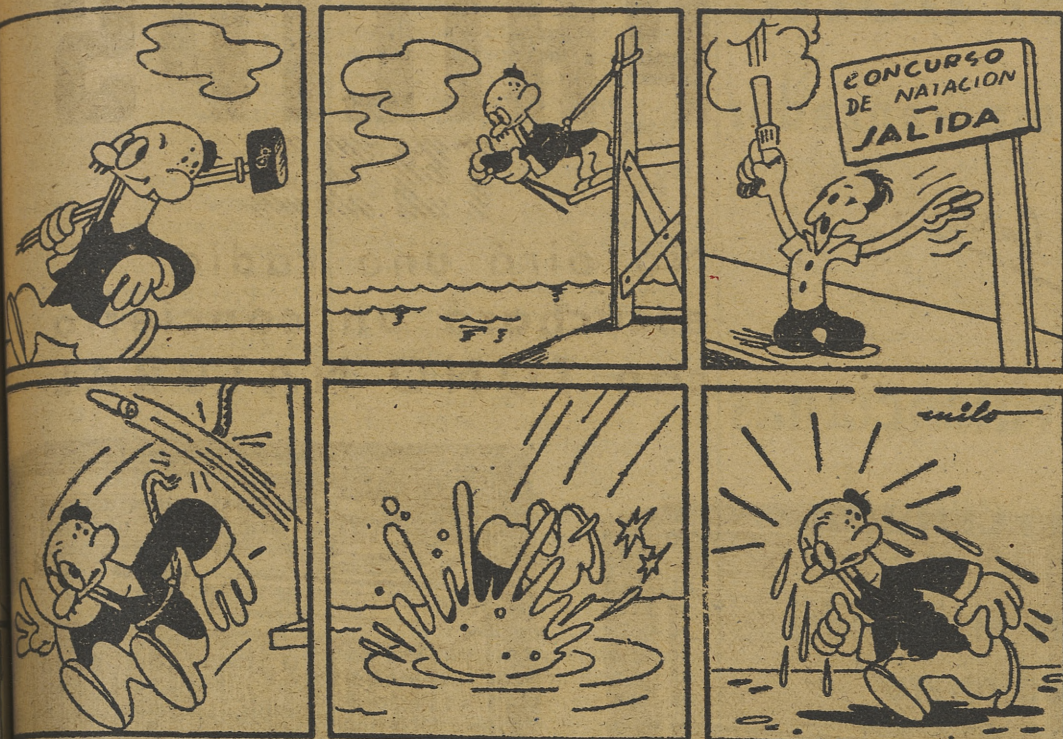


NE 526 - V

**APROVECHE EL GRAN CONCURSO DEL "TIO CARLOS"**  
Canjee este anuncio por su tarjeta-participación en un Distribuidor Philips

# FUMOR

Fin de Semana



fotógrafo intrépido

(Historieta por Milo)



La vista es la que trabaja.

Cada día un CHISTE  
Ofrecido por PHILIPS  
DISTRIBUIDOR Radio VEBENES P. GENIS 16



INTERVIU  
-¿Desde cuándo escribe usted comedias?  
-Desde pequeño.

## Egipto en ascuas

### Derrota definitiva del Wafd

#### El financiero Schacht provocó la última batalla

III  
El Wafd, el partido político más fuerte e importante de Egipto, nacido hace treinta y cuatro años a la vida pública, ha perdido su batalla contra el general Naguib. La lucha ha sido sorda, pero llevada hasta el extremo. Nadie, hace medio año, habría profetizado el triunfo del general sobre el que fue partido omnipotente de Egipto. Ni el mismo rey Faruk lo consiguió.

Pero Nahas, el santón, el hombre máximo del Wafd, tras el cual habían hecho causa común sus partidarios, se retira por el foro, y deja paso a sus sucesores, para que el Wafd subsista dentro de la legalidad.

Hay que reconocer que el general ha sabido jugar bien y fuerte desde el primer momento. En cambio, los wafdistas se fueron desinflando, y, lo que es peor, rectificando posiciones.

#### SCHACHT, ACONSEJA

Hace unas semanas estuvo en El Cairo el famoso hombre de negocios alemán Hjalmar Schacht. El llamado "magro de las finanzas" fue invitado por el Gobierno egipcio a fin de dar consejos sobre la situación del país.

Schacht es hombre que estudia los problemas con amplia visión, y pronto ofreció las soluciones pertinentes. Egipto puede ser un país de porvenir, ha significado simplemente, si los egipcios están dispuestos a trabajar. Todos los egipcios.

Estas afirmaciones, hechas ante la prensa y vistas de buenos ojos de principios por el Wafd, fueron después rectificadas por los prohombres del partido. No se puede negar que el Wafd comprende perfectamente las razones del financiero Schacht, pero lo que no le interesa al Wafd es que sea el Gobierno Naguib, su enemigo, el que lleve el plan a la práctica. Y con ello el éxito.

Entonces se comenzó a hacer una propaganda negativa,

acusando a Naguib de demagoguismo y de pretender, por otra parte, la esclavitud y el retorno a la época de los faraones.

La reacción de la opinión pública fue inmediata. Por qué el Wafd aprobó primero la declaración de Schacht y por qué después la rechazó considerándola perjudicial para los intereses del pueblo egipcio?

En realidad, la política de obstrucción aconsejada por Nahas.

#### ¡EL DINERO, EL DINERO!

Mas el Gobierno responde golpe por golpe. El Wafd ha tenido ahora que encajar un acuerdo del Consejo de Estado en virtud del cual prohíbe a los partidos hacer uso de sus depósitos bancarios hasta que el Ministerio del Interior no haya depurado convenientemente a éstos. La decisión fue tomada a petición del propio Gobierno egipcio ante la medida acordada por los jefes del Wafd de retirar del Banco 6.000 libras esterlinas de las noventa mil que tienen en depósito con destino a la lucha política.

Mientras tanto, y si no son depurados convenientemente sus dirigentes, esa cantidad pasará íntegramente a engrasar los fondos destinados a la beneficencia pública.

Razones como esta han hecho posible una corriente de rectificación en el Wafd contra la combatividad de Nahas en la oposición. Y de ahí que el viejo ex presidente del Consejo haya tenido que retirarse a la vida privada.

O sea, que aquel grito de los wafdistas "Nada de Wafd sin Nahas" ha perdido ya toda la fuerza, en un salvaje que pueda, resquebrajando los sólidos cimientos de este partido que, durante muchos años, mantuvo su total hegemonía dentro de la política interior y exterior del país.

JOHN H. TAYLOR

## Linterna mágica

### El sueño del campeón

Los periódicos franceses son los que hablan del asunto; Joe Louis, para obtener el título de campeón del mundo, precisó dormir dieciocho horas diarias. He aquí como reparte las horas de sueño: doce horas duerme de noche y seis de siesta, repartidas en dos períodos. Siempre, claro, echado en la cama.

Naturalmente, que este abuso de Joe Louis no es único en relación con otros campeones, que también duermen lo suyo. Jesse Owens, dieciséis horas diarias; Benoit Fauré, quince horas; Charles Pelissier, catorce; Al Brown, catorce; Ladoumègue, trece, Doouf Tenet, trece.

De un modo general, no obstante, un boxeador debe permanecer echado, por lo menos, doce horas. Y se daba el caso curioso con Ladoumègue, que se cansaba menos corriendo que andando con paso de paño.

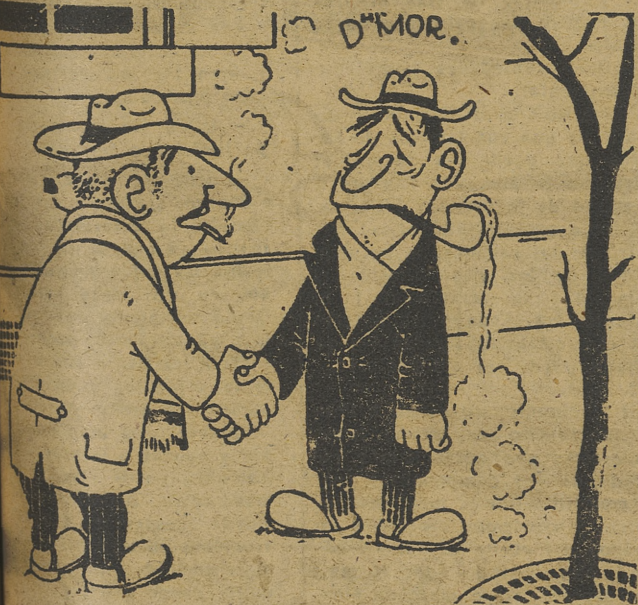
"Para correr —decía—, suelo echarme." Benoit Fauré, excelente deportista, decía que el secreto de su triunfo se basaba en las quince horas que dormía en posición horizontal.

### Adelante, muchacho

Eisenhower, un día, al terminar una conferencia en una oficina muy fría, sorprendió a los generales y almirantes, exclamando: "¡Qué frío hace muchachos!", y se puso a dar saltos para calentarse. Esta campechanía gusta a los ingleses, que le califican de "muy americana".

Ha ordenado siempre a los miembros de su Estado Mayor, que entren en su despacho sin hacerse anunciar, y cuando ve algún joven oficial parado tímidamente en la puerta, le grita:

—Pasa, que esto no es el tocador de una dama.



...verdaderamente, un a... fatigado.



# El Campo



## Se remata la sementera en el centro y en el norte

### El panorama general es ya más esperanzador

Había entrado en el camino del tiempo la tercera decena de octubre y seguían llegando hasta nosotros impresiones muy poco halagadoras desde los medios agrícolas de las regiones meridionales. "No hemos podido empezar a sembrar por la sequedad de la tierra", nos comunicaban desde Córdoba. "Ante la tardanza en llover—señalaba Jaén—, se siembra algo en seco; con la esperanza de que no tarde el riego atmosférico". "Solamente se ha "tirado" alguna cebada, y todo el mundo se halla a la espera del agua del cielo, aunque no sea demasiado tarde para efectuar la sementera"—indicaba la Mancha—. "El desasosiego aumenta entre los labradores a causa de la sequía", transmitían desde Extremadura.

Mientras tanto, las provincias centrales siguen avanzando sin impedimento apreciable hacia el final de la sementera. En provincias a Dios, la euforia de los castellanos se ha extendido a las tierras del sur y del sudoeste, al recibir éstas las precipitaciones en la medida necesaria para que yuntas y tractores se echen al campo, con tiempo auténticamente cálido y realicen mucha labor en un torneo de esfuerzos y de anhelos. El suelo ha hecho acopio de tempero, y la temperatura es suave, de manera que no parecen estar próximas las heladas que podrían dificultar aquellos trabajos. Dice una paremia: "refrán agrícola que noviembre no es buen sembrador". Si llega a esta conclusión porque siempre se espera que en este mes los fríos intensos y el encharcamiento de los campos predominan aún desde sus días iniciales. Pero como tenemos indicado en anterior crónica, estos inconvenientes resultarían más graves si las que llevasen retraso en la siembra fuesen las provincias de la altiplanicie y de Aragón, en las cuales resultaría muy penoso alcanzar el fin de aquella, aunque contra viento y marea suele llegarse siempre, porque el agricultor, como buen soldado, cumple impávidamente su misión sin importarle lo penoso que puede resultarle el conseguirlo. Por cierto, que de estas penalidades y de otras, derivadas también de los elementos, solemos, con frecuencia, olvidarnos cuando discutimos acerca de determinadas cuestiones relacionadas con el agro.

En buenas condiciones, los predios de pan llevar, y aunque sea a marchas forzadas, Extremadura, Andalucía y el sur de Castilla la Nueva, están ganando día a día tiempo perdido a la fuerza, por lo que cabe esperar que, como el resto del país, pueden en breve plazo replegar sus elementos de cultivo después de quedar su misión cumplida.

#### AGRICULTOR:

Inscríbete en el CENSO LABORAL AGRÍCOLA que está formándose, si reúnes las condiciones requeridas. Con ello garantizarás tu Subsidio de Vejez, la percepción del Subsidio Familiar de tus hijos y los beneficios de Maternidad para tu mujer.

Por otra parte, en todo el relieve nacional parece contarse con el grado necesario de humedad para asegurar el proceso germinativo de la semilla, y de no cambiar súbitamente las favorables condiciones atmosféricas, veremos transmuta-

do el paisaje en verdes y dilatadas panorámicas, punto inicial de la cosecha futura, a la que se han puesto las bases fundamentales de buena semilla y abono en la proporción necesaria. Buena suerte, amigos.

## En las tierras valencianas no existe invernada

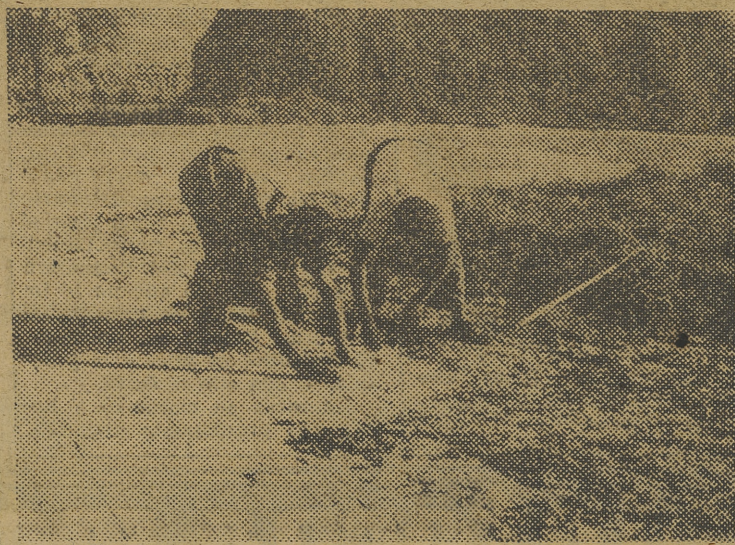
### "...Y aún dicen que el labrador gana más que un torero"

Cuando el agricultor valenciano oye comentarios sobre el difícil y largo período de la invernada en otras provincias españolas, se queda un poco perplejo y extrañado. Le cuesta trabajo comprender la forzosa inactividad a la que se ven sometidos los habitantes de aquella comarca de clima duro y riguroso, obligados a la inmovilidad por los fríos, las ventiscas y las nieves.

—Ni entonces podré descansar; porque he de sacar el estiércol de la cuadra, deshacer el maíz y repasar los trastos de labranza y los arreos de los animales. Luego dicen que el labrador hace lo que quiere y que gana más que un torero... ¿Serán ignorantes!

—Un poco exagerada es aquella creencia. El agricultor trabaja sin descansar, pero también gana lo suyo...

—Eso es: lo suyo. Lo que le per-



Lmpando judias en la era, labor que se efectúa totalmente (Foto López-Ege)

—Naturalmente: tenga en cuenta que las condiciones atmosféricas son muy diferentes. Y por tanto, las tierras tampoco permiten otros cultivos.

—Así es; pero nosotros no tenemos un momento de reposo.

—Exacto. De no ser así, ¿cómo podrían producirse dos cosechas al año?

—Aun no acabamos de una y ya estamos metidos en la siguiente. Por ejemplo, ahora recogemos las patatas, los boniatos y el algodón. La semana pasada cosechamos las judías y el cacahuet, y en esa misma tierra, después de preparada, hemos sembrado el trigo y la cebolla babosa. Y los semilleros de tomate también deben quedar sembrados en este menguante. ¿Qué le parece?

—Pues que ya tendrá tiempo de descansar los días de temporal.

tiene a costa de muchos sacrificios. Y no saben algunos que con el dinero de la agricultura se sostiene la industria. ¿Qué sería del comercio de la capital si el labrador no acudiera a dejarse las ganancias de sus productos? ¡Al traste se daría con todo!

—No hay que enfadarse por eso. Todo es preciso para vivir.

—Pero no hay derecho que se hable tanto del labrador y luego te cueste la ropa y el calzado un ojo de la cara...

—Los tiempos de las vacas gordas ya pasaron...

—Nosotros somos los primeros que contribuimos a la economía nacional y no nos duelen esfuerzos y sacrificios que redunden en beneficio de todos. ¿Pueden decir otros lo mismo?

MICHEL ANGELO

(Foto López Egea)

## Acera de ROYALTY

### Buenas perspectivas para nuestra naranja en Gran Bretaña

Continúa, con creciente animación, la venta de naranja, en árbol, de las variedades clementina, cadenera y navel, con destino a la exportación y al mercado interior.

También se realizan importantes operaciones sobre mandarina, la que alcanza un precio satisfactorio.

A la "sesión" de hoy han acudido grupos de naranjeros procedentes de la ribera alta y bajo, así como de la Plana, no asiduos concurrentes.

Avanza el mes de noviembre, y, como es natural, aumenta la inquietud entre los interesados en el desarrollo de la campaña naranjera.

El comentario general, entre los naranjeros, gira alrededor de las noticias, pocas, pero satisfactorias, referidas al curso de conversaciones sobre tratados con países europeos.

El presidente de la Compañía Española de Exportadores de Frutos, don Joaquín Enguix Grau, que ha regresado de su viaje a Londres, nos comunica interesantes impresiones con respecto a las perspectivas que ofrece la exportación de nuestra naranja a los mercados ingleses.

—Alrededor del día 20 de los que cursan, finalizará la campaña de exportación de naranja de Sudáfrica a la Gran Bretaña y a otros países—nos manifiesta el señor Enguix Grau.

—La naranja navel—continúa diciendo—de procedencia española, cuya exportación ya está autorizada, empezará a llegar a Inglaterra sobre el 25 de este mes.

—¿Qué impresión puede facilitarme sobre posible precio en aquellas plazas?

—De optimismo, respecto a las partidas de buena calidad. En Inglaterra, la cotización depende de la calidad de cada una de las variedades.

El corro de productores y comerciantes del ramo de la cebolla se mostraban hoy esperanzados, ante los rumores del próximo inicio de la campaña de exportación de este bulbo a diversas naciones europeas y americanas.

Uno de los comerciantes más significados entre cuantos figuran en el corro de cebolleros, es don Vicente Pla, hombre activo e inteligente, de amable trato, el cual goza de general estimación.

—Pronto saldremos de esta pasividad obligada—nos dice, a guisa de saludo.

—Quiere decir que la fase de exportación se acerca...

—Creemos que va a empezar antes de finalizar este mes de noviembre. De ahí la satisfacción que reina en el grupo de cebolleros.

Es opinión unánime, entre los componentes del grupo afectado por las operaciones de exportación, que ésta ha de ofrecer un balance halagüeño.

No obstante, los precios de la cebolla para diversos usos, en el mercado de consumo interior, permanecen inalterables.

Las cotizaciones mantenidas al término de la "sesión" del mediodía de hoy son las siguientes: Cebollas, a 7 pesetas la arroba, a excepción de las procedentes de Benaguacil y Puebla de Vallbona.

Vino nuevo, a 14 pesetas grado y hectolitro. Mucha oferta y carencia absoluta de demanda.

Mandarina, de 15 a 20 pesetas arroba.

Naranja clementina, a razón de 35 pesetas arroba.

Navel, de 15 a 18 pesetas.

Cadenera, de 18 a 20.

Con tendencia a operaciones de mayor volumen, en cada una de estas dos últimas variedades de naranja.

Morante Borrás

## ¿Qué es el "Steinonit"?

### El doctor Benlloch, dice:

(Viene de la página novena)

persisten los factores metabólicos y locales, de vías biliares que pueden dar origen a nuevos cálculos.

—¿Qué propiedades posee este medicamento?

—El éxito con el "Steinonit" depende de una constelación de factores que puede ser favorable: tales son la atenuada litiasis de la pared de la vesícula biliar, suficiente contractibilidad, el diámetro de los cálculos, la permeabilidad de las vías biliares, el aumento de la secreción de la bilis, etcétera. Cuando las anteriores circunstancias ayudan, el resultado puede ser satisfactorio.

Y añade: El "Steinonit" no es un hallazgo terapéutico de última hora. Los efectos que antes hemos indicado de sus componentes era ya conocidos por la medicina hipocrita. Recordemos los éxitos conseguidos del aceite de "Haa-lem" que, aun cuando de fórmula más sencilla, tiene marcada similitud con el preparado que nos ocupa.

Sin embargo, debo declarar que

el "Steinonit" no es una panacea que resuelva todos los problemas terapéuticos de la litiasis biliar, y que deben ser los profesionales y no los enfermos quienes estudien y fijen las indicaciones en cada caso particular.

—¿Usted lo considera eficaz, perjudicial o inocuo?

—Puede ser eficaz y perjudicial e inocuo, según los casos y situación de la enfermedad. Por lo tanto, insisto en que deben ser los profesionales quienes estudien los casos en que debe administrarse. Desde un punto de vista global, las medicaciones pueden ser de eficacia relativa o dudosa o de eficacia evidente, y en estos casos suelen ser armas de dos filos. El "Steinonit", si bien puede provocar y ayudar a la expulsión de los cálculos, puede también afectar a una célula hepática insulínica, puede despertar dolorosas contracciones en una vesícula litiasica e incluso, aun cuando sea inocuo, puede haber peligro de ruptura vesicular y puede agravar un cuadro ya de sí peligroso de litiasis de coledoco.

# LOS DEPORTISTAS

## LOCURA QUINIELISTA

### ¿Se deshinchará la cámara de oxígeno?

Eso quisieramos usted, yo y su eterno rival el Barcelona, que ha prometido solemnemente no oxigenarse por nada del mundo. Sin embargo, no faltan argumentos para hilvanar esta comedia disparatada que les va a parecer colocar al Español, al "coco", como perdedor, en su casa, contra el Oviedo. Hay que suponer que Argila y Calvet, jugadores que pertenecieron al club azulgrana, se partirán el alma con ese prurito de demostrar que valen más de lo que supusieron en su día técnicos más o menos catalanes. Hay que suponer, también, que a Scopelli se le vaya un día la mano y les dé más oxígeno a sus jugadores que el que aconsejaría un buen padre de familia, con el resultado nocivo de un estado parecido al "mareo artificial". Con todas estas suposiciones y la mano puesta sobre el corazón y el golimetro, humildemente creemos —crédulos que somos— que el Oviedo propinará un pinchacito oportuno a la célebre cámara que a los espanolistas les dará todo el oxígeno que se quiera, pero que a los demás nos está asfixiando.

Junto al Español, otro de los desobedientes, de los que se está resistiendo a nuestros concienzudos pronósticos, es el Valladolid. Repetidas veces le hemos tendido la mano poniéndole en su casilla como vencedor, para que se animara. Repetidas veces el Chato de Galdácano ha prometido correspondernos y repetidamente los camaradas de Saso lo más que han hecho ha sido empatar. Pues bien, ahora les colocamos un empate con el Bilbao, para no torzar su probada inclinación.

Más obstinada inclinación, y a perder, lo que es mucho peor, viene teniendo el Zaragoza, cuyo juego, como ha dicho algún comentarista, se halla no sé cuántos grados bajo cero. Pues ya verán como ahora echan una canita al aire y se llevan de Gijón, aunque sea por descaído, un puntito, que a ellos no les servirá para nada, pero a usted, sí, para ganar en la quiniela.

Sintiéndolo tanto y cuanto, prevenimos buen tiempo en Chamartin, en donde el Madrid dará buena cuenta del Málaga, que se presenta sin Andonegui, y ya sabemos lo que es el Málaga sin Andonegui, aunque cuenta con la inestimable aportación de Rodríguez y Gutiérrez. Anticipamos, también, el naufragio del Barsa en Balaidos, pues un Barsa sin Kubala, sin César y sin Manchón debe ser ya el España Industrial y no muy industrial. Asimismo pronosticamos victoria casera, es más, caserísima, en Nervión, donde un dedito del pie que nos sirve de antena muy sensible para anunciar el mal tiempo, nos indica que va a haber una auténtica rina entre el dueño y el inquilino, que terminará —¿cómo no?— pagando este último el alquiler.

Después de tener el atrevimiento y la osadía de dar por vencedores a tres señores en su casa, lo que va contra todas las leyes de la lógica, que son las que rigen el deporte balompédico, será razonable poner un empate en el choque entre Santander y San Sebastián. En Atocha, ya verán como hay reparto de goles, de puntos y quien sabe si de otros "elementos", de esos otros que los árbitros deben impedir y no siempre impiden.

En fin, no por olvido, sino con toda premeditación, hablamos finalmente del Valencia-Coruña. En este caso, la pasioncilla, la confianza en que Fuertes como ariete querrá demostrar su calidad de internacional B y la casi seguridad de que ese Otero no es tan tein como dicen, nos impulsa a dar la victoria a los nuestros. Más generoso no cabe.

En cuanto a la media docena de resultados de segunda, con la mejor intención aconsejamos una siembra de unidades, cruces y números, muy parecida a la siguiente: Victorias caseras del Torrelavega, Alavés y Caudal; empates en Huesca y Tarragona, y triunfo a domicilio del Salamanca en Burgos. Es exactamente lo contrario de lo que nos ha salido manejando el golimetro. Más consecuentes con la sinrazón no podemos ser.

Trastin

## Deporte del caro

Ayer se jugó un emocionante partido de fútbol entre dos potentes equipos representativos del R. "El Jardín" y el H. Alhambra. Ganó el mejor y éste fue el equipo del "Jar-

din", por el abultado tanteo de 5 a 1.

El éxito del "Jardín" se lo tiene que agradecer al "oxígeno" cedido galantemente por Domec.

La alineación del equipo vencedor fue: Aurelio, Caballero, Santa María, Navarro, Mora, Manolín, Pepe, Octavio, Paquito, Luis y Enrique.

**Campo de la MALVARROSA** Domingo 11'30 mañana  
CAMPEONATO REGIONAL PRIMERA CATEGORIA

**Gandia - Malvarrosa**  
Lider del grupo

A las 9,30 de la mañana: C. D. MARITIMO-C. D. CERVANTES.  
Socios del Levante, entrada especial.

**CAMPO DE MESTALLA** MANANA DOMINGO, 3.45 TARDE  
LIGA PRIMERA DIVISION

**Real C. D. La Coruña-Valencia C. de F.**

Venta entradas, de 6 a 9, en el club. Pasos mensuales a disposición e imprescindibles.

**Campo del Sagunto** FINAL CALLE DE SAGUNTO  
TRANVIAS 6-16-24

Mañana domingo, matinal 9,30, campeonato aficionados,  
NAZARET-PENA PUCHADES

11,30, campeonato regional primera categoría.  
**Alacuás C.F. C.D. Sagunto**  
Socios Valencia y Mestalla, entrada especial.

## "El partido encierra para nosotros seria dificultad"

### "Pero confiamos en el equipo que está rindiendo satisfactoriamente", afirma el antiguo internacional Polo

En ese preciso momento de nuestra llamada telefónica, sólo estaba en el hotel el delegado del equipo, don Ramón Fernández Tarasqueta, el cual nos atendió cortésmente.

—¿Ya sabe qué equipo jugará? —le preguntamos.

—No, no; eso es cosa del entrenador; bueno, del auxiliar de entrenador. Le diré los jugadores que vienen: Otero y Acuña, García, Ponte, Rodolfo, Arsenio, Oswaldo, Rios, Arias, Lechuga, Royo, Tino y Moll. Total 13.

—¿Quiénes son los dos que sobran?

—No lo puedo decir. Eso es cosa de Casal, nuestro auxiliar de entrenador.

—¿No está ahí, en este momento, el entrenador?

—El auxiliar de entrenador, que irá usted decir. No, no está.

—Vaya, hombre, haga un esfuerzo y a ver si no, dice el equipo.

—Lo más probable es que jueguen Otero, García, Ponte, Rodolfo, Oswaldo, Rios, Arias, Lechuga, Arsenio, Tino y Moll. Es casi seguro, porque Cuenca está lesionado y ponemos en su lugar a Oswaldo, y al no poderse alinear tres extranjeros, sacamos a Corcuera, para colocar como extremo derecho a Rios.

—¿Tienen dos buenos porteros: Acuña, internacional; Otero, preseleccionado?

—Sí, los dos son buenos, desde luego. Acuña ha estado inactivo mucho tiempo, por una lesión de clavícula que sufrió. De Otero ya saben ustedes que jugó en el partido para equipo B. Es un muchacho joven, valiente, de mucha envergadura y agilidad. Un chico de mucho porvenir.

—¿Es mejor que Acuña?

—No me atrevo a decirlo, porque no sabemos cómo estará Acuña después de la lesión. Ahora, muy bueno había de ser para superarle, porque, en mi concepto, desde que se fue Zamora no hemos tenido un guardameta mejor que Acuña.

—¿Ni Eizaguirre siquiera?

—Pues, no. Eizaguirre sería tan bueno, pero no mejor que Acuña.

—¿No iban a desprenderse de Acuña a principios de temporada?

—No, hombre. Acuña es en el Deportivo una institución y no puede salir de él. Su presencia en el equipo se nota de manera extraordinaria. Le inspira moral, con-

fianza, y es una preocupación para el contrario.

—Pues, muchos años. Pero díganos algo del partido, que es lo que queremos.

—El partido de Mestalla encierra para nosotros seria dificultad.

—¿Si, claro. Están satisfechos del rendimiento del Coruña?

—Desde luego. El once está rindiendo satisfactoriamente; los jugadores actúan con gran entusiasmo y voluntad.

—¿Ven peligro de descenso?

—Creemos que no.

—Ahora, opine del Valencia. ¿Qué le parece?

—El Valencia ha sido de siempre un gran equipo. Ahí tienen al gran Puchades, jugador de primera fila, y después, unos cuantos. Ahí está Fuertes, que un momento dado nos interesó traerlo para aquí

y no nos lo cedieron. Si, el Valencia tiene un magnífico equipo.

—Se produce una breve interrupción y, en cuanto se reanuda el hilo continúa nuestro interlocutor.

—Y ahí en el Valencia está un íntimo amigo mío, casi compañero de equipo de mis tiempos, Quincoces, al que le expresaré un saludo afectuoso. Yo jugué en el Español de Barcelona los años, 29 y 30; después, en el Deportivo de la Coruña.

—¿Y Quincoces fue compañero suyo de equipo? ¡Ah!, vamos. Usted será Ramón Fernández "Polo", antiguo internacional, creo.

—Para servirle.

—Encantado, hombre. Pues hala, ya se entenderá usted con su amigo Quincoces, si garana...

MIGUEL DOMÍNGUEZ

## El Valencia, con Fuertes de delantero centro

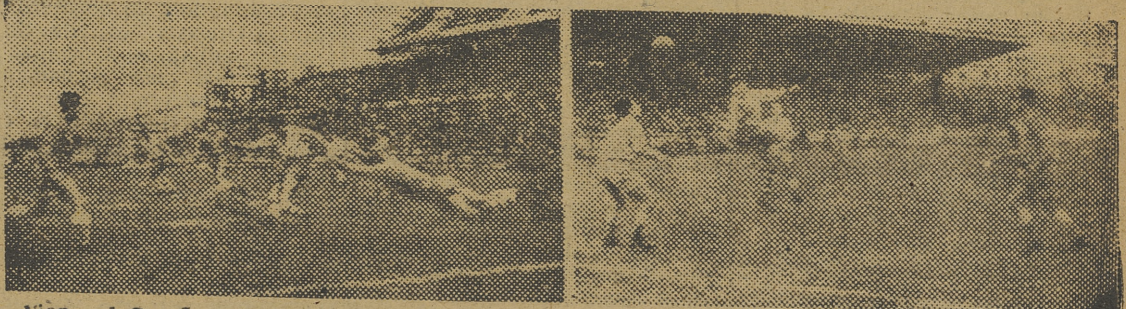
Como dijimos ayer, el Valencia, en su partido de mañana, presentará la misma alineación que empató en Bilbao. Indisponible Bacenes, volverá a ocupar el puesto de delantero centro Fuertes, y el de interior derecha Buqué. Esta circunstancia fortuita, lejos de restarle trascendencia, le añade interés a este choque con los coruñeses. No pensamos, al afirmar esto, en que los partidarios de Buqué y Fuertes tengan mañana ocasión de toda suerte de comentarios y comparaciones al jugar juntos los dos jugadores mencionados. En el caso de mañana, el interés se centra muy especialmente sobre la actuación de Fuertes, como delantero centro. El aficionado sabe que tras su actuación como ariete, en Bilbao, Escartín le eligió para el partido de los preseleccionados. En este encuentro ocupó su sitio habitual de interior derecha, y según todas las referencias, su labor fue bastante satisfactoria. Lo ha debido ser tanto en Bilbao como en Madrid, cuando para el próximo partido de la selección B, ha sido designado delantero centro titular. Sobre este particular podemos añadir un dato de nuestra propia cosecha, que servirá para orientar a más de un hincha asombrado. Fuertes, en un partido de Liga jugado en Chamartin, contra el Madrid, en temporada anterior ocupó ya, también por lesión del titular, el puesto de ariete y jugó con una soltura y una adaptación a su misión, sorprendentes.

Junto a este interés que va a despertar su juego mañana, las miras de la "hinchada" se dirigirán a Quique, nombrado guardameta titular de la citada selección B, y a Sendra, que sigue en puertas de figurar en la misma, por cuanto se halla en la breve relación de suplentes.

La actuación de estos tres jugadores, así como la de todo el equipo, después de su empate en San Mamés y la del Coruña, a quien cabe el honor de no haber salido derrotado frente al Español, prestan encuentro de mañana una singular trascendencia y un indudable atractivo.

TRISTAN

## Defensa y ataque del Coruña en acción



Viene el Coruña con la aureola de su empate frente al Español, único tropiezo, si puede llamarse así, que ha tenido el club de Sarriá en la presente competición. Como ya es tradicional, el Deportivo tiene su fortaleza en la portería. Ayer, Acuña; hoy, Otero, que ha fenderá el marco coruñés mañana. En estas fotos, correspondientes al Español-Coruña, jugado el domingo pasado, podrán apreciar a Otero en una de sus estiradas, y a Arsenio, el delantero centro en un remate de cabeza. Sobre ellos se centrará seguramente la atención de los aficionados.

# La CAMARA y el TELÓN

## Enrique Rambal se arruinó antes de empezar a trabajar en América

**Pero la noche del debut hizo una recaudación de 400.000 pesetas**

**"Tengo muchos proyectos y más ilusión que nunca por mi profesión"**

**"En julio marcharé de nuevo para inaugurar el teatro Virginia Fábregas, de Méjico"**

Pocos actores como Enrique Rambal cuentan en su haber con una vida tan interesante tan llena de aventuras. A los guionistas, buscadores incansables de asuntos novelescos, de mucha acción, no dudaría de recomendarles que se inspiraran en la vida teatral de este gran actor. Seguros estamos de que en ella encontrarían material más que suficiente para media docena de asuntos, todos ellos, naturalmente, llenos de apasionante interés.

¿Conocen ustedes la última aventura artística de Enrique Rambal por tierras americanas? Con decirles a ustedes que se arruinó antes de empezar a actuar tendrán una idea de su odisea. Figúrense que... Pero aquí está don Enrique. Que sea él quien cuente su historia...

**"TREINTA Y SIETE DIAS SIN ACTUAR, EN CARACAS"**

—Dicen amigo, que su último viaje por América tuvo momentos difíciles para usted.  
—¡Y tan difíciles...!  
—Aventuras muy desagradables?  
—Hubo de todo. Para empezar, la voy a relatar una desagradable.  
—¿Veamos a ver.  
—Va salí de España un poco disgustado. La autorización para el viaje llegó a mi poder veinticuatro horas antes de salir el barco. Todo fue muy precipitado. Por fortuna se pudo retrasar la salida y logramos embarcar todo el equipaje.  
—¿En qué país desembarcaron?  
—Caracas. Llegamos las sesenta y ocho personas que componíamos la compañía y nos encontramos con la primera sorpresa: no teníamos teatro par' actuar.  
—¿Qué ocurrió?  
—Estaban haciendo reformas en el teatro Municipal, que es donde teníamos que debutar. En vista de nuestra situación quisieron arreglar el asunto ofreciéndonos otro local más pequeño.  
—¿Aceptaron?  
—Ni hablar, hombre. Su capacidad era muy reducida para una compañía como la nuestra.  
—¿Total que se quedaron ustedes sin trabajar.  
—Durante treinta y siete días.  
—¿Y pagando sueldos?  
—Todos los días. Un asunto como para arruinar al empresario más poderoso.  
—Eso se dijo por España.  
—No había para menos.  
—¿Y cómo salió del apuro?  
—Gracias a mis amistades y a mi seriedad comercial. Pedí ayuda y todos me respondieron. Por cierto que yo quisiera que hiciera público mi agradecimiento a Utiel, mi pueblo natal, ¿sabe? Cuando se enteraron de mi situación se dirigieron al Ayuntamiento para hacer saber al alcalde que Utiel entero estaba a mi disposición. Es

un recuerdo que me emociona de veras.

**"Y MENOS MAL QUE LAS COSAS MEJORARON..."**

—¿Cuándo mejoró su situación económica don Enrique?  
—Al llegar a Colombia. Con decirle a usted que el día del debut hicimos una recaudación de cua-



trocientas mil pesetas, se dará cuenta de nuestro éxito. Y ya desde entonces siguió la racha de la buena suerte. Treinta y cinco días bastaron para reponer mi débil economía y devolver el dinero prestado a mis amigos. Y el éxito ya me siguió por Bogotá, Colombia, Méjico... Aquí esuve durante once meses seguidos. Un dato muy curioso: permaneci más de medio año con una sola obra en cartelera: "El mártir del Calvario" que, además, dió la oportunidad a mi hijo Enrique de interpretarla en la pantalla.  
—Buen negocio, amigo.  
—Sí que lo fué. Dábamos dos y tres representaciones diarias. Y a pesar de ello, el último día se hicieron 50.000 duros de taquilla.  
—¿Ha traído muchas cosas de América?  
—Sí, traíame muchas, pero...  
—¿Qué te ha ocurrido?  
—Por lo visto se han quedado por el camino. Sólo hemos recibido la mayoría de las cajas vacías.  
—"NO PIENSO RETIRARME DEL TEATRO"  
—Usted me dijo, don Enrique, que pensaba retirarse del teatro. De esto hace ya tres o cuatro años.  
—Cuando pronuncie esas palabras no me di cuenta de lo difícil

que era retirarse del teatro. Efectivamente, lo tenía decidido y hasta marché a mi casa de Burjassot dispuesto a pasar allí el resto de mis días. Pero no pude aguantar más de una semana. Me faltaba el ajeteo del teatro; me faltaba media vida.

—Eso significa que todavía aguantará usted mucho tiempo en escena.

—Esa es mi intención. Ahora me encuentro con más ganas y entusiasmo que nunca. Fijese, ahora río a los cómicos cuando hacen las cosas mal. Y eso no lo he hecho yo en mi vida.

**"TENGO MUCHOS PROYECTOS"**

—¿Y cuáles son sus proyectos?  
—Cuando termine en Valencia marcharé a Utiel a hacer unas funciones. De aquí pasará a Madrid, donde me presentaré en el Lope de Vega. Después irá a Barcelona, en el teatro Español. Y de allí...  
—¿Dónde, don Enrique?  
—Pienso volver a América. Tengo un contrato para inaugurar, en julio, el teatro "Virginia Fábregas", de Méjico.  
—¿En serio?  
—Tan en serio que sólo falta concretar la fecha.  
Y aquí terminó nuestra charla porque el avisador anuncia a don Enrique que va a dar la tercera y el gran actor y director está todavía sin maquillar...  
José MENGUAL

## Un espectáculo de variedades en Ruzafa

Esta tarde se presentará en Ruzafa un espectáculo de variedades del que es primera figura el cantor de tangos Jorge Cardoso. En este mismo espectáculo intervienen los siguientes artistas: Fernando y su orquesta, Encarnita Oropesa, estrella de la canción andaluza; Carmina Argentina, intérprete de canciones y danzas modernas; Elisín González, joven figura de la canción cómica; Anita Sillero, actriz cómica; Luis Moscaelli, humorista moderno; Les Rodríguez, coreografía plástica sobre pedestal; María Gallardo-Reyes, intérpretes del baile clásico español; Manolita Salado, bailarina internacional, y Ernesto Fenollosa "Niño del Chufa", guitarrista.

**Leed JORNADA**

## Ante el estreno de «Tú, una vez y el diablo, diez», en Serrano

**La obra de Benavente será estrenada en Galas de Prensa**

## Un gran fin de fiesta cerrará la velada

Todavía está en el recuerdo de todos el grandioso éxito por nuestra Asociación en las dos Galas de Prensa celebradas en la presente temporada, y ya se anuncia, para el próximo jueves, un nuevo acontecimiento artístico. Esta vez se celebrará en el teatro Serrano, donde triunfa diariamente la formación de comedia de Irene López Heredia.

Esta compañía nos dará a conocer un magnífico estreno: "Tú, una vez, y el diablo, diez", original de don Jacinto Benavente. Según nuestras referencias, esta obra está considerada como una de las mejores de nuestro Premio Nóbel.

Pero es que, además, existe otro gran aliciente: un gran fin de fiesta en el que tomarán parte destacados artistas que actualmente trabajan en nuestra ciudad. Entre ellos se cuenta con tres nombres prestigiosos, no sólo en el teatro sino también en el cine. Nos referimos a Guillermo Marín, Nani Fernández y Antonio Riquelme, que con tanto éxito vienen actuando en Eslava. Cerrará la velada, como ayer anunciamos, insigne actriz Irene López Heredia, que interpretará "Son todas", monólogo casi diálogo, o diálogo casi monólogo, que es autora.

# CAPITOL

LUNES PROXIMO

## GRANDIOSO ESTRENO UN DERROCHE DE GRACIA Y OPTIMISMO



**DANNY KAYE**  
**GENE TIERNEY**  
**CORINNE CORNETT**  
**DIRECTOR WALTER LANG**

**EN LA COSTA AZUL**

*Color por technicolor*

BELLAS MUJERES — MELODIAS ENCANTADORAS GRACIA A RAUDALES

6:30 APOLO 10:30

LOS GRANDES ESPECTACULOS

# RAMBAL

con la obra

## La corte de los venenos

Fastuosa presentación

**San VICENTE**

MANANA SESIONES:  
INFANTIL, a las 4; NUMERADA a las 6,45, y por la NOCHE.  
**¡¡OLE TORERO!!**  
**FLECHA ROTA**  
Taquilla abierta de 11 a 1.  
Lunes: SOLDADO PROFESIONAL y LA REINA DEL OESTE

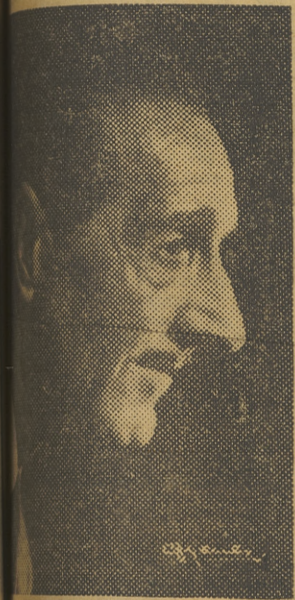
# La CAMARA y el TELÓN



Antonio

Riquelme:

El cine cómico no es poco comercial como dicen los productores"



Es curioso el cambio que experimentan algunos artistas cinematográficos cuando salen del "ataca" hacia la calle. A muchos difícil reconocerlos sin maquillaje. A otros, sin embargo, se les reconoce a la legua. Este último es el caso de Antonio Riquelme, que desde donde esté o "si ponga donde ponga", su nariz es tan inconfundible como su tipo delgado, tan parecido al del Caballero de la Triste Figura.

Antonio Riquelme es, pues, de los actores cómicos más populares del cine español. Y se comprende, trabaja en él desde que el cine llegó a España.

¿Habrá usted interpretado muchas películas?  
—Antes, que ni me acuerdo ya. Poco más o menos.  
—¿De ciento veinticinco, de protagonista?  
—Ninguna.  
—¿Le oído bien?  
—De dicho ninguna.  
—¿Es posible?  
—Tanto.  
—¿Por qué?  
—...

¿Habrá algún motivo, digo yo, el cine español, de siempre, cultivado muy poco este género cómico. Por eso los muchos y buenos actores cómicos que en España se tienen que contentar con papeles secundarios.  
—Por qué no se prodiga más el género en el cine?  
—No sé, no sé...  
—¿Falta de directores?  
—No. Los hay y buenos.  
—¿Nombres?  
—Rafael Gil, Eduardo Maroto, Antonio Iquino, Luisito Marquina...  
—¿Escasez de temas?  
—Tampoco.  
—¿De intérpretes, claro, no será?  
—Ni hablar! Abundan y superabundan.

M.

ELSA MATO, PERO ¿POR QUE?



Testigo: NICOLE VAUDREMONT.

"...¡Elsa Lundenstein amaba a otro! La vispera de la muerte de Mauricio, yo la vi despedirse de un hombre a quien acababa de besar. Ella me vió a mí. ¿Pensó que yo prevendría a mi hermano? ¿Creyó que éste modificaría su testamento? No lo sé, pero aquella misma noche lo mató."

¿COMO LA JUZGARA USTED?

Testigo: SERGIO KREMER.

"...¡lo que Elsa hizo fué un acto humanitario! La he visto debatirse, vacilar, llorar... Yo estaba dispuesto a todo para salvarla y librarla de su promesa. Pero rehusó. ¡Porque Elsa es el honor y el valor!"



Sensacional alegato contra el jurado

Éxito mundial de crítica y público

## Justicia cumplida

(PROCESO LUNDENSTEIN)

¿SE PUEDE MATAR PARA EVITAR EL SUFRIMIENTO?

### METROPOL

presentará este excepcional ESTRENO el próximo lunes

### Rialto

Como en toda España, continúa el ÉXITO ROTUNDO DE

### La hermana San Sulpicio

NOTA: Se despachan localidades en Contaduría para la numerada de 7 tarde y demás sesiones de mañana, domingo.

La película más alegre y simpática del cine español  
Tolerada para todos los públicos

### SUIZO

Lunes próximo

¡¡Sensacional programa!!

### El ladrón de Venecia

por Maria Montez

### Horas de ensueño

en tecnicolor, por David Niven y Vera Ellen

### OLYMPIA

LUNES PRÓXIMO

SENSACIONAL ESTRENO



### LA CAMADA de AFRICA

TOLERADA MENORES

### ESLAVA

Compañía de comedias LA MASCARA

Hoy, 6'45 tarde y 10'45 noche:

### DON JOSE, PEPE Y PEPITO

De JUAN IGNACIO LUCA DE TENA  
Extraordinario éxito de esta compañía

TELEFONOS DE JORNADA

Redacción ... 14536

Administración 10617

Talleres 261 125 52575

### SERRANO

Compañía de comedia

### IRENE LOPEZ HEREDIA

6'30 tarde y 10'30 noche: Estrena

### LA VERDAD DE CADA CUAL

de LUIS PIRANDELLO

## Cartelera de espectáculos

### TEATROS

ALCAZAR.—6,45 y 10,45: La plaza Redona.

APOLO.—6,30 y 10,30: La corte de los venenos.

ESLAVA.—6,45 y 10,45: Don José Pepe y Pepito.

PRINCIPAL.—6,45 y 10,30: La hechicera en Palacio.

RUZAFÁ.—6,30 y 10,30: Espectáculos musicales C. I. D. E. M.

SERRANO.—6,30 y 10,30: La verdad de cada cual.

### CINES DE ESTRENO

CAPITOL.—La mujer pirata

METROPOL.—Crimen sin criminal.

OLYMPIA.—Mi espía favorita.

REX.—La casa de la colina.

RIALTO.—La hermana San Sulpicio.

Tolerada menores.

### CINES DE SESION CONTINUA

AVENIDA.—La casa de la calle 92 y Los ojos dejan huellas.

COLISEUM.—Hechizo y Las minas del rey Salomón. T. m.

SUIZO.—La solterona, tribulaciones de una esposa, y Secretaria brasileña.

TURIA.—Mujercitas y Amargo desquite.

YRIS.—Día tras día y Malaca.

### TEATRO PRINCIPAL

FUNCIONES: TARDE, 6'15 - NOCHE, 10'30

Para que todos los pueblos puedan admirar el arte incomparable y único de

### CELIA GAMEZ

en la revista de revistas

### LA HECHICERA EN PALACIO

Las funciones de la tarde empezarán a las 6'15, a fin de salir a buena hora de regresar a los pueblos

M.

## Boda gitana de gran rumbo

Peñarroya, 8.—Ha causado mucha expectación entre el vecindario la boda celebrada en esta localidad entre los gitanos Juan Antonio Silva Vargas, de veintidós años, y Quintina Vázquez Vargas, sobrina del "rey" de los gitanos, de Extremadura, que les apadrinó en unión de su esposa.

En el trayecto desde la casa de la novia hasta el salón en el que iba a celebrarse la ceremonia fueron arrojadas más de mil pesetas en calderilla y unos veinticinco kilos de peladillas. La comitiva invirtió en realizar el recorrido, de poco más de seiscientos metros, casi una hora, ya que la gran aglomeración de público hacía difícil el tránsito.

A la usanza calé, fué proclamado el matrimonio, y la novia fué paseada a hombros de gitanos durante doce horas, entre cánticos y típicos bailes. En el festejo hubo derroche de vídros y licores y se sacrificaron seis cabezas de ganado y bastantes aves de corral, calculándose que el gasto sobrepasó las veinticinco mil pesetas.

Entre los regalos que recibieron los contrayentes destaca el del padre de la novia, que consistió en dos pares de mulas valoradas en unas sesenta mil pesetas, y, además, un kilo de billetes de a veinte duros, equivalente a más de cincuenta mil pesetas.

La duración oficial de los festejos ha sido de cuarenta y ocho horas, pero a los tres días de comenzados aún continuaban de juerga algunos grupos. A la boda han asistido gitanos de varias regiones, principalmente de Extremadura. En el curso de los festejos no se registraron incidentes.—Cifra.

## Ultimátum a Alemania para que rechace el acuerdo con Israel

El Cairo, 8.—El primer ministro general Naguib, ha declarado que el acuerdo de restitución firmado entre Alemania occidental y el estado de Israel, plantea al mundo árabe una amenaza mayor que la ruptura de las relaciones germanoárabes que puede seguir a la ratificación de dicho acuerdo.

El Comité Político de la Liga Árabe—según se sabe de fuente bien informada—ha enviado a Alemania un ultimátum para que en 24 horas rechace el acuerdo de restitución a Israel, pues en otro caso, los siete países árabes romperán sus relaciones económicas con Alemania.

La misma fuente ha informado de que el general Naguib comu-

## Ava Gardner y Frank Sinatra, contra el "Mau-Mau"

Nairobi, 8.—La estrella cinematográfica Ava Gardner y su esposo, el cantante Frank Sinatra, han llegado a esta población para contribuir a desecher la preocupación de los habitantes de esta colonia, que se hallan inquietos por las maquinaciones de la organización terrorista Mau Mau, desde hace algún tiempo. En el aeródromo fueron recibidos por el artista de la pantalla Clark Gable, con el que filmará Ava la película "Mogambo", en la que se reproducirán escenas africanas de caza mayor.—Efe.

## Escaladores suizos, a la conquista del Everest

Nueva Delhi, 8.—Un grupo de audaces escaladores suizos se dispone a emprender el asalto final a la nevada cima del Everest, detenido ya cerca de ella por falta del adecuado equipo de oxígeno. Se ha reparado esta deficiencia, y el tiempo parece que es favorable.—Efe.

có el referido ultimátum al embajador alemán, Guenter Pawelke. Inmediatamente después de terminada la reunión del Comité, y que Naguib ha manifestado que él y el embajador se reunirán mañana domingo, antes de que el Comité Político de la Liga Árabe se reúna de nuevo.

Naguib estima que si "Alemania occidental, en lugar de ratificar el acuerdo, mantiene su amistad con los países árabes, esto último será más valioso", y cree que el aludido acuerdo fortalecería a Israel, no sólo económicamente, sino en el orden militar.—Efe.

## Mensaje de los jefes del Estado Mayor norteamericano al general Mark Clark

Washington, 8.—El general Omar Bradley, jefe del Estado Mayor Combinado, ha sometido a la aprobación del presidente Truman un mensaje de los jefes del Estado Mayor, destinado al general Mark Clark, comandante supremo de las fuerzas de las Naciones Unidas en el Extremo Oriente. El general Bradley se ha negado a responder a las preguntas de los periodistas sobre el contenido de la comunicación. Se estima, sin embargo, que se trata de cuestiones relacionadas con la decisión del general Clark de establecer una zona de defensa en aguas coreanas.—Efe.

## Josefina Baker tampoco podrá regresar a Estados Unidos

Washington, 8.—El Departamento de Justicia estudia si la bailarina y cantante negra Josefina Baker podrá regresar a los Estados Unidos.

El portavoz no expresó qué clase de quejas específicas existían contra la Baker, pero manifestó que estaba pronunciando "discursos antiamericanos"—Efe.

## Próxima proclamación del príncipe heredero del Japón

Tokio, 8.—El heredero de la corona, príncipe Aki Hito, será proclamado como tal en una vistosa ceremonia que se celebrará en esta capital el lunes próximo.

Por primera vez en la historia de la corte japonesa, el número de asistentes al acto, será limitado y cuidadosamente seleccionado, como resultado de un acuerdo entre los grupos de "vieja guardia" y "progresistas", dentro de la corte imperial.

En virtud de este compromiso, los asistentes vestirán trajes de calle occidentales, mientras que el emperador y la emperatriz ostentarán vestiduras medievales.—Efe.

## El alcalde de París y dos concejales, expulsados del partido de De Gaulle

## Por criticar el plan del general para las elecciones

París, 8.—El general Charles de Gaulle ha expulsado del partido R. P. F. al alcalde de París y a dos concejales que disientan de él; y otros seis concejales han presentado la dimisión.

El alcalde es Paul Coirre y los concejales Jean Louis Vigier y Jacques Feron, que han critica-

do el plan de De Gaulle, en relación con las próximas elecciones municipales. Con estas seis dimisiones y tres expulsiones, la representación del R. P. F. se reduce a 28, de los 52 primitivos. Los disidentes han creado inmediatamente un nuevo grupo, llamado de "acción municipal".—Efe.

FATIGA MENTAL - DEBILIDAD - AGOTAMIENTO

# Genofosfer

FOSFORO - CALCIO - HIERRO ORGANICOS

COMPRESIONADOS GENOFOSFER AUMENTAN LAS FUERZAS FISICAS.

FORTALECEN LA MEMORIA Y LA INTELIGENCIA.

Y MEJORAN RAPIDAMENTE EL ESTADO GENERAL DEL ORGANISMO

PODEROSO RECONSTITUYENTE CEREBRAL Y MUSCULAR

## Probable competición de "aizkolaris" entre España y Australia

## Ha venido a organizarla Mr. Charles Mosses, representante australiano en la Unesco

San Sebastián, 8.—Mr. Charles Mosses, representante australiano en la Unesco, visitó al alcalde de esta ciudad, don Juan Pagola Bireben. Era portador de una carta del cónsul general de España en Ginebra, en la que, al mismo tiempo que hace la presentación del visitante, expone el objeto de su viaje a San Sebastián, que no es otro que el de organizar un "Español-Australia" de "aizkolaris".

Este encuentro, que todavía está en embrión, se quiere celebrar en Australia coincidiendo con el viaje al citado país de la reina Isabel de Inglaterra, que lo realizará el año 1954. La invitación a los "aizkolaris" vascos se cursa oficialmente al Gobierno español.

Mr. Charles Mosses, durante su estancia en esta capital, estuvo en Elba, viendo la preparación del famoso "Luxia", que le causó una inmejorable impresión. También salió gratamente impresionado del campeón navarro Garciarena, manifestando que ambos le interesaban, así como algún otro de categoría, ya que no se pretendía organizar un duelo entre campeones australianos y españoles, sino entre equipos de distintas naciones.

Comoquiera que la visita a esta capital de Mr. Charles Mosses y el objeto de la misma ha despertado el mayor interés, consideramos oportuno dar a conocer las peculiaridades del "aizkolaris", cuyo nombre proviene de "aizkora" (hacha), es decir, "aizkolar" (hachero), "hombre que se dedica a cortar troncos de árboles con el hacha".

Como en todas las profesiones, unos reúnen mejores cualidades que otros y entre los que cultivan el trabajo de leñador surgen individuos de facultades excepcionales como actualmente lo son "Luxia" y Garciarena, los colosos de esta especialidad. Y con ellos surgen también los torneos o desafíos que son patrocinados por sociedades que se constituyen para organizarlos.

El juego o la prueba es fatigosa, pues en brevísimo tiempo tienen que desarrollar un esfuerzo enorme. Consiste en cortar varios troncos, por lo general de árbol de haya, que se colocan horizontalmente en el escenario donde tiene lugar la competición. Los dos contendientes comienzan su labor al mismo tiempo y quien antes finalice el trabajo señalado gana el premio establecido.

Las pruebas suelen concertarse a cortar ocho troncos, bien de cuarenta y cinco pulgadas de circunferencia o de sesenta u ochenta, según convenio de las partes contendientes. Estas pruebas tienen un tipismo australiano. A este respecto, puede citarse un hecho sucedido allá por el año 1802, en Hernani, entre Roman Elizalde, de Ezcurra (Navarra) y José Hernandez, de Astigarraga (Guipúzcoa), ambos leñadores, los cuales, tras una serie de cabildos, concertaron una originalísima apuesta, consistente en cortar quince

troncos en el tiempo que el cura de Hernani decía la misa. Ante la iglesia de la villa de Hernani se instaló un sencillito altar, y en torno a él se congregó una gran multitud de aficionados. Antes de comenzar la prueba, saludaron los "aizkolaris", tomaron las hachas y al momento, después de santiguarse, comenzó el trabajo, mientras el sacerdote decía la misa.

No ha quedado ningún detalle del desarrollo de la prueba, que se suspendió en los momentos emocionantes de la consagración; pero lo que sí se sabe es que Elizalde, de Ezcurra, terminó de cortar el tronco quince y último, estando la misa en el momento en que el sacerdote comenzaba a leer el último Evangelio. Se asegura que Elizalde invirtió 23 minutos en cortar los quince troncos, y que Hernandez, al terminar la misa, estaba dando los primeros golpes al tronco quince, no pudiendo, por consiguiente, rematar la prueba, en la que resultó vencedor.—Cifra.

## Las declaraciones del señor Arburúa

De las declaraciones—como todas las suyas tan interesantes—que el ministro de Comercio, señor Arburúa, ha hecho al semanario barcelonés "Destino", cabe resaltar, por lo que nos afecta concretamente a los valencianos, las que se refieren a tema tan principal, a la naranja. Y en este punto, confirmando los optimismos que se venían anunciando desde hace tiempo, el ministro ha hablado de las favorables perspectivas de la exportación a mercados tan esenciales como los de Francia y Alemania.

Demuestra esto, que el Gobierno ha seguido con honda preocupación y lo que es más, en tiempo, oportuno, el problema naranjero. Sabido es que la cosecha de este año, ya normal, debido asimismo a la política gubernamental de abonos y demás medios de cultivo, uniendo así sus esfuerzos a los beneméritos de los agricultores, es muy superior a la de años anteriores, creándose, pues, el problema de su salida y colocación en los mercados internacionales. El aumento de la exportación a Francia, con respecto a las cifras oficiales del año anterior; el gran aumento y la libertad de importación por parte de Alemania, no cabe duda de que han de repercutir favorablemente en la

exportación de tan vital elemento de la economía nacional. Y también ha sido preocupación gubernamental, aspecto tan importante como el del ritmo de exportación.

En el resto de sus declaraciones, el ministro confirma la línea seguida hasta ahora, y que responde a sanos principios económicos, de ir paulatinamente suprimiendo trabas y aumentando, en lo posible y medida de las circunstancias, la libertad de comercio, pero siempre por medio gradual y no revolucionario, haciendo así que el tránsito a una economía intervenida sea una liberal, se realice sin quebrantos ni para el consumidor ni para el productor, pues tan funestos serían unos como otros. Y también cabe resaltar el llamamiento y la confianza puesta en los que, verdaderamente, sienten el espíritu de comerciantes, los que, como lo dicho con frase gráfica: "que que conserven la gallina de los huevos de oro, en vez de matarla", aquellos sobre los que descansa verdaderamente el comercio, factor esencial de la economía, y que no cabe ni deben confundirse con los especuladores, los que, en el momento, siempre dispuestos a aprovechar, para el lucro egoísta, los dolores y necesidades del pueblo.